

*MASTER  
NEGATIVE  
NO. 91-80313-22*

MICROFILMED 1991

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES/NEW YORK

as part of the  
“Foundations of Western Civilization Preservation Project”

Funded by the  
NATIONAL ENDOWMENT FOR THE HUMANITIES

Reproductions may not be made without permission from  
Columbia University Library

## COPYRIGHT STATEMENT

The copyright law of the United States -- Title 17, United States Code -- concerns the making of photocopies or other reproductions of copyrighted material...

Columbia University Library reserves the right to refuse to accept a copy order if, in its judgement, fulfillment of the order would involve violation of the copyright law.

*AUTHOR:*

ZIMMERMANN, DANIEL

*TITLE:*

QUAE RATIO PHILO-  
SOPHIAE STOICAE...

*PLACE:*

ERLANGEN

*DATE:*

[1858]

Master Negative #

91-80313-22

COLUMBIA UNIVERSITY LIBRARIES  
PRESERVATION DEPARTMENT

BIBLIOGRAPHIC MICROFORM TARGET

Original Material as Filmed - Existing Bibliographic Record

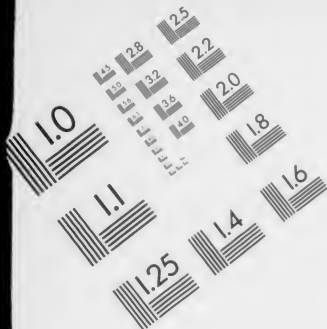
875  
Z8 Zimmermann, Daniel.  
v.3 ... Quae ratio philosophiae Stoicae sit cum  
religione Romana von Daniel Zimmermann...  
Erlangen, Junge, [1858,  
23 p. 25 $\frac{1}{2}$  cm.  
  
Jahresbericht von der Königlichen studienanstalt  
zu Erlangen in Mittelfranken.  
  
Volume of pamphlets.

523048

Restrictions on Use:

-----  
TECHNICAL MICROFORM DATA

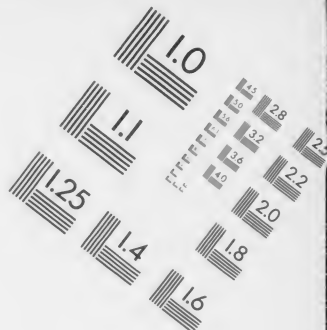
FILM SIZE: 35 mm  
IMAGE PLACEMENT: IA IIA IB IIB  
DATE FILMED: 10-29-9 INITIALS m.B.  
FILMED BY: RESEARCH PUBLICATIONS, INC WOODBRIDGE, CT



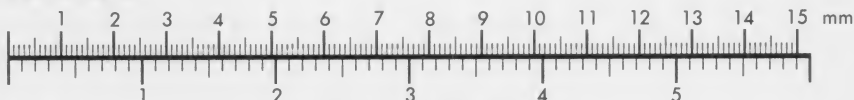
**AIMM**

Association for Information and Image Management

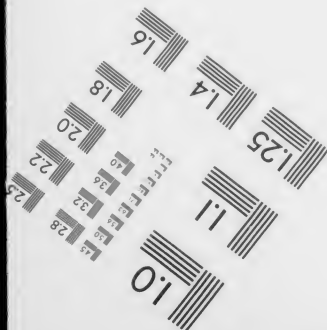
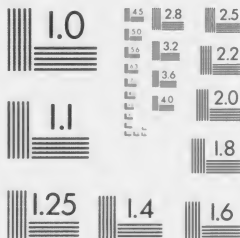
1100 Wayne Avenue, Suite 1100  
Silver Spring, Maryland 20910  
301/587-8202



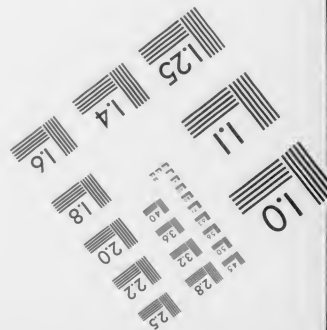
Centimeter

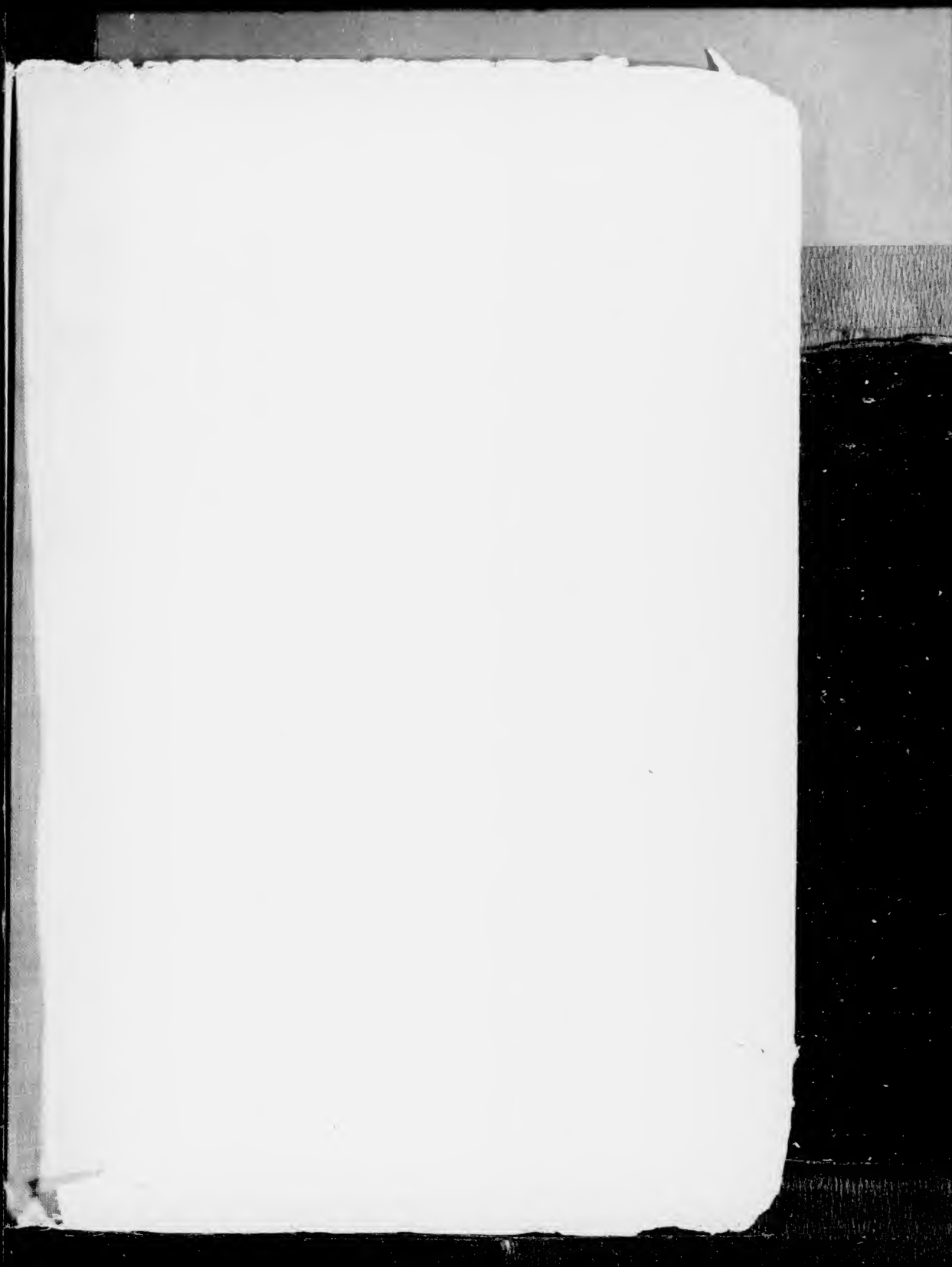


Inches



MANUFACTURED TO AIMM STANDARDS  
BY APPLIED IMAGE, INC.





875

28

Columbia University <sup>v. 3</sup>  
in the City of New York

LIBRARY





no. 1

# Jahresbericht

von der

## Königlichen Studienanstalt

zu

Erlangen in Mittelfranken

bekannt gemacht

bei der öffentlichen Preisvertheilung

den 6. August 1858.

---

Vorangeschickt ist eine Abhandlung:

*Quae ratio philosophiae Stoicae sit cum religione Romana*

von

**Daniel Zimmermann.**

Königl. Professor.



Erlangen,

Druck der Universitäts-Buchdruckerei von Junge u. Sohn.

58

875  
Z 8  
v. 3

Romani, perpaucis eorum exceptis, in populi sui flore, in quo cives Romani cum civibus Romanis aequo et pari jure vivere atque civitatis incolumitati suas quisque rationes postponere conservandoque et dilatando populi Romani in alios populos imperio se quisque fortunasque suas devovere et condonare solebant, itaque in eo fere temporis spatio, in quo bella Punica gerebantur, quum ab omnibus Graecorum artibus tum maxime ab eorum philosophia abhorruerunt et alieni fuerunt. Id, ut minus gravia omittantur, his duobus exemplis satis confirmari videtur, quorum alterum petatum est a senatu Romano, magistratu illo, qui Romanorum mentis et animi et consilii et sententiae interpretis judicandus est, alterum à morum Romanorum tenacissimo illo M. Porcio Catone. Et senatus quidem Romanus extremo illo temporis spatio et philosophos et rhetores Graecos, qui adolescentes Romanos institutione incitassent, ut suis se traderent literarum studiis, ex urbe ejicere decrevit: M. Porcius Cato haud ita multo post, quum Carneades Academicus et Diogenes Stoicus et Critolaus Peripateticus, ab Atheniensibus Romam legati ad senatum missi, praeterquam quod rem mandatam apud senatum gerebant, magno conventu hominum de rebus ad philosophiam spectantibus disputarent, qua re qui eos audiebant adolescentes Romani ad philosophiae studia incendebantur, ista studia populi Romani ingenio moribusque esse contraria ratus, ut isti philosophi propediem ex urbe proficiscerentur atque ex ea profecti adolescentes Romanos non amplius corrumpere, causam Atheniensium a senatu prope expedendam studiose maturavit. Etiam tempore, illud temporis spatium proxime sequente, quo, praecipue quum, Graecia aliisque terris, quas Graeci incolebant, Romanorum imperio subjectis, majus Romanis cum Graecis commercium esset, Graecorum artes a multis Romanis assumptae erant, longe plurimi Romanorum quum ab omnibus Graecorum artibus tum maxime ab eorum philosophia abhorre et alieni esse nondum desierunt. Etenim Cicero, ejus aetas incidit in hoc tempus, a Graecorum artibus alieno populi animo occurrendum existimans, se de suis literarum Graecarum imprimis philosophiae studiis identidem excusat et, de suae aetatis civibus dicens: „Sunt“ inquit<sup>1)</sup> „multi, qui omnino Graecas non ament literas, plures, qui philosophiam: reliqui etiam si haec non improbant, earum rerum disputationem principibus civitatis non ita decoram putant.“

Attamen jam ante Ciceronis aetatem apud Romanos non inferiorum quidem ordinum, qui apud eos quoque a ratione et doctrina perpetuo alieni manserunt, sed superiorum fuerunt nonnulli, qui unam alteramve tunc in Graecia vigentium philosophiarum aut sequebantur aut saltem cognoverant. Ante enim illam aetatem vixerunt P. Cornelius Scipio minor ejusque amicus C. Laelius et duo juris consultissimi viri Q. Aelius Tubero et Q. Mucius Scaevola, qui omnes Panaetii Stoici appellantur discipuli<sup>2)</sup>, et eodem fere tem-

1) Acad. Quaest. II, 2, 5. Cf. in actis eruditorum, quae inscribuntur: Zeitschrift für d. Alterthumsw. VII, 2. N. 13. „Bemerkungen über das Verhalten der Römer, namentlich des Cicero u. Horatius, der griechischen Bildung gegenüber v. Funkhanel.“ — 2) Cic. de Fin. IV, 9, 23. de Orat. I, 17, 74 sq.

pore C. Amafium editis libris, quibus nulla arte adhibita de rebus ante oculos positus vulgari sermone Epicuri sententiam sequens disputabat, multitudinem commovisse commotamque ad eandem potissimum disciplinam adduxisse Cicero memoriae prodidit<sup>3)</sup>. Ipsa autem Ciceronis aetate multi fuerunt Romani, qui Epicuri philosophiam non modo profitebantur, ut T. Pomponius Atticus<sup>4)</sup> et C. Velleius ille, ad quem tunc Epicureos primas e Romanis detulisse dicit Cicero<sup>5)</sup>, sed etiam nonnulli, qui Epicuri quum totam philosophiam tum praecipue physicam literis persequerentur, ut T. Lucretius libro qui inscribitur: de rerum natura<sup>6)</sup>. Multo plures iique in quovis propriorum Romanis studiorum genere ante alios excellentes Romani illa aetate fuerunt, qui philosophiam Stoicam sequebantur, quorum alteri praeter philosophiam Stoicam Academicorum rationem philosophandi ita probabant, ut de cognoscendis quidem rebus sciri nihil verum, verisimilia tantum videri posse sibi statuendum esse putarent<sup>7)</sup>, alteri soli et toti philosophiae Stoicae assentiebantur. Stoicam enim philosophiam vel solam et totam vel praeter illam Academicorum rationem philosophandi quo modo diximus tunc sequebantur Romani non modo doctrina atque eruditione ornati, ut vir Romanorum eruditissimus M. Ter. Varro<sup>8)</sup>, imprimis magna juris intelligentia praediti viri, ut Ser. Sulpicius Rufus, omnium et aequalium et eorum, qui ante eum fuerunt, in iure civili princeps<sup>9)</sup>, sed etiam non minus in rebus atque usu, quam in literarum studiis versati viri, ut L. Lucullus, qui non solum magno studio quum omni generi literarum tum philosophiae deditus erat, sed etiam consulatum bene gessit et bellum contra Mithridatem egregie administravit<sup>10)</sup>, liberae reipublicae amantissimus et incredibili constantia praeditus ille M. Porcius Cato Uticensis, qui gravissimus orator et probabilis belli dux neque reipublicae administrandae imperitus erat<sup>11)</sup>, unus ille ultimum, quos vocant, Romanorum, M. Junius Brutus, qui in orationibus quidem fama sua minor erat, sed ne Graecis quidem cedebat in philosophia, et in gerendis magistratibus ac fungendis imperiis civibus probabatur<sup>12)</sup>, clarus ille reipublicae defensor M. Tullius Cicero, omnium Romanorum maximus orator idemque ut omni doctrina perquam eruditus ita in rerum publicarum varietate versatus vir<sup>13)</sup>. Etiam a Ciceronis aetate usque ad philosophiae Stoicae interitum procedentibus temporibus, quanquam, superbe in cives dominantibus nonnullis horum temporum imperatoribus, ut Nerone<sup>14)</sup>, philosophiam Stoicam sequi nonnunquam erat invidiae vel etiam capitis periculum afferebat, complures Romani atque in iis quoque gravissimi viri fuerunt, qui, ut Musonius Rufus equestri ordinis, sua aetate clarus quidam sapientiae doctor<sup>15)</sup>, T. Annaeus Cornutus, qui et Lucanum et Persium Stoicorum decretis praeceptisque imbuunt<sup>16)</sup>, praeceptor ille Neronis L. Annaeus Seneca<sup>17)</sup>, Imperator M. Aurelius Antoninus Philosophus<sup>18)</sup>, etsi posthabita Stoicorum logica et phy-

3) Tusc. IV, 3, 6 sq. — 4) Cic. de Fin. V, 1, 3. — 5) de Nat. D. I, 6, 15. — 6) V. Histor. philosophiae Graeco Romanae e fontium locis context. Ed. II. p. L. Preller. §. 454 sq., cujus libri, quum is locos maxime probantes diligenter collectos et dispositos atque egregiis notis auctos habet, testimonio, omnia ipsorum dictorum probantium confirmatione, hoc loco et, quoad fieri potest, inferioribus quoque locis uti propter angustos huius commentationum constitutos fines concessum videtur. — 7) Cic. Tusc. V, 11, 33. Acad. II, 36, 116. Aug. de Civ. D. VII, 17. Cf. Gesch. der Philosophie v. H. Ritter, Ed. 4, S. 8 sq. — 8) Preller Lib. I. §. 452, not. g. — 9) Cf. librum, qui inscribitur: Curs der Institut. v. F. G. Puchta. Vierte Aufl. §. 102, S. 481. §. 97, S. 438. — 10) Cic. Acad. II, 1 sq. — 11) Preller Lib. I. §. 468, not. c. — 12) Ibid. not. b. — 13) Ibid. 458 not. et 468 not. — 14) Tacit. Annal. XIV, 57 sq. — 15) Preller Lib. I. §. 477. — 16) Annaeus Cornutus de Nat. Deor. rec. F. Ossannus p. 44 sqq. — 17) Preller Lib. I. §. 474. — 18) Ibid. §. 488.

sica, tamen morum doctrinam Stoicam amplectebantur vel saltem pleraque de moribus placita Stoicorum aemulabantur et profitebantur. Aliorum philosophorum atque Epicureorum, Stoicorum Academicorumque disciplinas Romanorum aut pauci sequuti sunt aut, si sequebantur plures, eas vel non totas vel ea tantum ex parte probaverunt, e qua illae ab Epicureorum vel Stoicorum vel Academicorum disciplinis haud multum absunt. Solus P. Nigidius Figulus haud dubie Pythagoreus<sup>19)</sup>, soli M. Pupius Piso atque M. Crassus haud dubie Peripatetici<sup>20)</sup> fuisse traduntur. Cicero in aliquot tantum doctrinae morum quaestionibus imprimis in constituenda ratione, quam virtus cum externarum rerum appetitione habere ei videbatur, ad Peripateticos se inclinavit<sup>21)</sup>, et Q. Sextius cum discipulis in paucis tantum Pythagoram, Stoicos posterioris temporis in summis hic Sextius cum suis et Cynici Romani<sup>22)</sup> videntur esse secuti.

Jam vero quaecumque philosophia apud aliquem populum vel aliquo tempore longe lateque fluat, huic cum ceteris ejus populi, a quo quem, vel ejus temporis, quo longe lateque fluit, propriis studiis esse quandam rationem et quaecumque studia alicujus populi vel temporis propria sint, haec illius populi vel temporis religio contineri inter omnes harum rerum intelligentes satis constat.

Quaenam igitur ratio ei philosophiae, quae apud Romanos longe lateque fluxit vel, ut accuratius dicam, quae inter Romanos cujusvis populo Romano propriorum studiorum generis atque etiam inter illorum tales, qui super ceteros in suo studiorum genere excellerint, omnium philosophiarum longissime latissimeque diffusa fuit ac per longissimum tempus fluxit et manavit, quaenam ratio, inquam, illi philosophiae, i. e. philosophiae Stoicae, cum religione Romana sit, quaerere ad recte iudicandam hanc rationem necessarium est, si ad accuratius cognoscenda alia, praecipue nonnulla puto, quae ad religionem R. pertinent, leve sit, tamen non inutile mihi videtur existimandum.

Atqui illa quaestio, quod ego sciam, nondum ita est soluta, ut, qui eam solvere conati sunt, copia rerum ad illam persolvendam aptarum satis usi sint, ideoque id, de quo est illa quaestio, et totum et satis sit expositum<sup>23)</sup>. Quare mihi, qui, ut hoc fiat, quantum in me est, nonnihil adjuvare velim, concessum videtur hac commentationum, quoad intra fines ei constitutos facere possim, de ratione, quae philosophiae Stoicae est cum religione Romana, instituere quaestionem quaestionisque ab his facere initium.

Natura rationis, quae philosophiae St. est cum religione R., ita fert, ut et religio R. et philosophia St. ea tantum ex parte exponantur, ex qua haec ratio inter eas intercedit, sive ex qua eae hujus rationis membra sunt: membrorum autem, quippe quae, quanquam sunt conglutinata inter se, tamen eadem dissoluta sint, membrorum, inquam, rationis

19) Ibid. §. 472 not. — 20) de Fin. IV, 3. ad Att. XIII, 19. Plut. Vit. Crass. 3. — 21) Preller Lib. I. §. 464 cum not. — 22) Ibid. §. 470. §. 472. not. §. 473. not. — 23) Et in iis Ciceronis libris, qui de natura deorum, et in iis, qui de divinatione inscribuntur, de plerisque quidem illius rationis partibus disputatur, sed id, in quo exponendo horum librorum disputatio versatur, non est ipsa et tota illa ratio. In nonnullis historiis philosophiae, quas vocant, agitur quidem de ratione, quam philosophia Stoicorum cum popularium religione habet, sed quoniam ejus generis libris in hac re nihil aliud propositum est, quam quod iis in hac re peragitur, in earum aliis, ut in Preller Historia Philosophiae Graeco Romanae illa ratio non tam exponitur quam leviter tangitur, in aliis, ut in Zelleri libro, qui inscribitur: Die Philosophie der Griechen et non tota et non ita explicatur, ut de ratione, quae inter philosophiam Stoicam et inter religionem Romanam, a religione Graeca separatam, intercedit, singillatim disputetur.

natura ita fert, ut religio R. et philosophia St. tum conglutinarum inter se tum dissolutarum rerum in modum in hac commentatione tractentur.

In tali illius rationis expositione, quum religio R. et philosophia St., antequam inter se conjunctae sunt, separatae vel diversae inter se fuerint, de earum utraque ab utraque diversa prius quam de iis inter se consentientibus videtur disputandum, et quum, antequam philosophia St. inter Romanos diffusa est, existerit apud eos religio, prius religionem R. quam philosophiam St. exponendam puto.

A religione igitur R. eum in modum, quem supra diximus, exponendi faciamus initium!

Religio R. sive populi R. a civitate R. vel, ut accuratius dicam, a civitatis R. principibus populi R. saluti instituta et custodita et procedente tempore aucta in levioribusque rebus mutata, in maioribus perpetuo integra conservata est religio, cujus rationem utique colere cujusque fuit civis R.<sup>24)</sup>

Neque vero cum religione R., quippe quae populi R. sit religio, singulorum Romanorum de diis deorumque cultu vel opiniones vel sententiae hisque vel opinionibus vel sententiis incitata studia sunt confundenda<sup>25)</sup>. Hanc ob rem, praesertim quum civitatis R., cujus erat illa religio, quid singuli Romani de diis deorumque cultu vel opinarentur vel sentirent vel agerent, non interfuerit, neque ei haec curae fuerint, nisi quid inde detrimenti capiebat vel captura erat res publica<sup>26)</sup>, in exponenda religione R. singulorum Romanorum de diis deorumque cultu vel opiniones vel sententiae hisque opinionibus vel sententiis incitata studia, etiam si ea persequi possimus, non persequenda videntur, atque iis omissis religionem R. ita exponam, ut in expositione illi voci Romanorum religionis civilis vis subiciatur.

Dii igitur, in quorum cultu civili religio R. quo tempore inter Romanos philosophia St. coepit diffundi versabatur, non jam soli fuerunt dii R., quos diis peregrinis Livius opponit<sup>27)</sup> et deos Romanorum proprios patres ecclesiastici vocant, sed etiam, propagatis imperii R. finibus auctoque Romanorum commercio cum quibusdam eorum imperio subiectis populis, qui eos artium studiis superabant, imprimis cum Etruscis et Graecis, ab his populis imprimis ab Etruscis et Graecis recepti, quanquam eorum plurimi cum illis diis R. antea confusi erant.

Et ipse deorum cultus civilis illo tempore non jam idem, qui ante aetnum commercium Romanorum cum illis populis fuerat, non jam tam simplex ac tenuis, sed praecipue artificii Etruscis et Graecis magnificus redditus fuit et, additis deorum ab exteris populis receptorum sacris, multiplicatus<sup>28)</sup>.

24) Cf. Heffteri librum de religione Graeca et Romana p. 436 sqq. et Krahneri commentationem, quae inscribitur: Grundlinien zur Geschichte des Verfalls der röm. Staatsreligion p. 9 sqq. — 25) Augustinus in libro de Civitate Dei IV, 27 „Relatum est“, inquit, „in literis doctissimum pontificem Scaevolam disputasse tria genera tradita deorum, unum a poetis, alterum a philosophis, tertium a principibus civitatis.“ Idem in eodem libro VI, 5: „tria genera theologiae dicit [Varro] esse, id est rationis, qua de diis explicatur, eorumque unum *μυθικόν* appellant, alterum *φυσικόν*, tertium civile. Tertium genus est, inquit [Varro], quod in uribus cives, maxime sacerdotes nosse atque administrare debent, in quo est, quos deos publice colere et quae sacra et sacrificia facere quemque par sit.“ Atqui ratione, qua de diis explicatur, deorum cultus totaque religio continetur. Ergo secundum Varronem, qualia theologiae, talia religionis quoque tria sunt genera. — 26) V. Krahneri Comm. c. p. 12. Cf. Cic. de Divin. II, 72, 148 et de Nat. Deor. III, 2, 5. — 27) IV, 30. V, 52. — 28) Heffteri Lib. c. p. 451 sqq. praecipue p. 458 sqq. —

Itaque dii, qui a civitate R. tunc colebantur, partim fuerunt ii, quos M. Terentius Varro praecipuos atque selectos appellat<sup>29)</sup>, et „quibus“, ut ait idem<sup>30)</sup>: „aedes dedicaverunt eosque pluribus signis ornatos notaverunt [cives Romani]: Janus, Jupiter, Saturnus, Genius, Mercurius, Apollo, Mars, Vulcanus, Neptunus, Sol, Orcus, Liber pater, Tellus, Ceres, Juno, Luna, Diana, Minerva, Venus, Vesta<sup>31)</sup>, iisque propinqui, quorum alteros, ut Honorem, Fidem, Volupiam, Victoriam, virtutum aut vitiorum vel quorundam majorum aut commodorum aut incommodorum effectores ac rectores divinos alteros, ut Herculem et Romulum sive Quirinum beneficiis excellentes ideoque inter deos relatos homines crediderunt, et quibus vel quorum majori quidem parti et ipsis aedes dedicaverunt signaque ornatum posuerunt cives Romani<sup>32)</sup>, partim prope innumerabiles ii, qui dubito an auctore Varrone ab Augustino minuti vocati sunt et, quanquam in civitate R. sacella arasque suas habuisse videntur, tamen praecipue comprecationibus culti omnesque soli pontificum collegio noti esse quiverunt<sup>33)</sup>.

Universos deos tunc crediderunt cives R. esse aeternos sive immortales vel sempiternos et tanta mentis animique praestantia rerumque tam potentes, ut eas regerent ac moderarentur, ac tales, ut quum universos tum singulos cives R., si ab iis ipsi rite pieque colerentur et civitates R. leges atque instituta, quippe quae de deorum sententia sancita essent, servarentur, tueri ac beneficiis afficere eorumque commodis et utilitati, praecipue varias suae voluntatis significationes, ut prodigia, oracula, facientes consulere, sin a quo ipsi vel ipsorum voluntatis significationes vel civitatis R. leges negligerentur, eum ulcisci et persequi poenisque afficere solerent.

Quales essent seque exhiberent universi dii sive numina divina, tale fere et ipsum esse seque exhibere per deos quae efficeret efficiens deorum numen sive fatum vel fortunam<sup>34)</sup>.

E singulis autem diis Jovem, quippe quem omnium rerum praepotentem appellarent<sup>35)</sup> et „penes quem“, ut ait Varro<sup>36)</sup>, „summa“ esse opinarentur, prope omnium rerum summum esse dominum et moderatorem ac rectorem, prope universum numen divinum vel unum Deum<sup>37)</sup>; alios in complures tantum res dominari easque gubernare, ut Neptunum, quem aquarum, praecipue maris, Vulcanum, quem ignium potentem opinarentur, horum multos aut totius populi R. ejusque rerum aut hominum privatorum eorumque rerum aut

29) apud Augustinum in libro de Cic. D. VI, 3. — 30) Ibid. VII, 17. — 31) Ibid. VII, 2. — 32) Cic. de Nat. Deor. II, 23, 60 sqq. — 33) V. Ambrosii librum, qui inscribitur: Studien und Andeutungen im Gebiete des altrömischen Bodens und Cultus p. 63 n. 109 et ejusdem commentationem, quae inscribitur: Ueber die Religionsbücher der Römer p. 10 sqq. 24 sq. 58 sq. — 34) Deos deorumque numen creditos esse aeternos sive immortales vel sempiternos ex eo apparet, quod haec vocabula omnium fere, quaecumque tunc ab iis, qui religionis R. rationem colebant, divina sunt habita, nominibus sexcentis apposita apud auctores inveniuntur, et alicujus numinis divini aeternitati eandem vim subjiendam esse, quae ejus immortalitati vel sempiternitati intelligitur ex eo sententiarum genere, cujus sunt Cic. de Nat. Deor. II, 24, 62 et I, 17, 44 sq. Ceteram quoque deorum deorumque numinis naturam ab illis talem esse habitam, qualem supra diximus, auctorum dictis, ut Cic. de Leg. II, 7, 15., Somn. Scip. 177, Valer. Max. I, 1 de Relig., Hor. Od. III, 6, 1 sqq., aliisque antiquitatis R. monumentis confirmare haud scio an longum sit et, quum vix quisquam quae de hac re diximus in dubium vocare videatur, supervacaneum. Certe eadem fere, quae supra de diis deorumque numine diximus, de iis sentit Livius, gravis hujus rerum generis auctor, cui „vetustas res scribenti“ ut ait ipse, „antiquus fit animus.“ Livii autem de diis deorumque numine sententiam egregie exposuit Weissenbornius in sui Livii proemio p. 15 sqq. Quare si quis legentium ea, quae supra diximus, nostris dictis literarum fidem additam velit, cum ad proemium illud delegamus. — 35) Cic. de Div. II, 18, 42. — 36) Apud August. in libro de Civ. D. VII, 9. — 37) Heffteri L. I. p. 488. —

universis aut singulis conditionibus, ut condendo, conservando augendoque imperio R.<sup>38)</sup>. Jovem Capitolinum cum Junone Regina et urbis custode Minerva, bene conficiendis contra hostes populi R. expeditionibus Martem Gradivum<sup>39)</sup>, populo R. ab hostibus reportandis victoriis Victoriam<sup>40)</sup>, Genios singulorum hominum vitae<sup>41)</sup>, Saturnum agriculturae<sup>42)</sup>, deorum minorum eos, quos enumerans a Jano Consivio exorsus ad Naeniam seriem perducit Varro, singulis vitae humanae<sup>43)</sup>, eos, quos agrestes appellant, singulis agriculturae partibus praeesse<sup>44)</sup> et illas condiciones illarumque conditionum partes efficere et dissolvere et mutare. Itaque singulos deos, qualibus et quantis viribus opus esset, ut quae eorum esset efficere efficerent, talibus et tantis esse viribus talibusque naturis.

Hos omnes illo tempore deos habitos illius temporis cives R., quia hoc a majoribus acceperant, crediderunt esse dignos, qui ab ipsis colerentur, et eo quidem modo, qui a majoribus traditus esset, atque idem eademque ex causa, qui posterioribus temporibus religionis R. rationem colebant, de diis crediderunt<sup>45a)</sup>.

Cultus autem deorum apud Romanos plurimis constabat rebus, praecipue actionibus solemnibus, a civitate institutis vel receptis per ejusque magistratus imprimis per pontifices custoditis, quas sacris temporibus et locis a consecratis hominibus vel ad eorum praecepta deorum causa, qui religionis R. rationem sequebantur, suscipiendas credebant. Atque harum rerum sequendis aliis, accipiendis omnibus et agendis auguriis, auspiciis haruspiciisque, i. e. observando, quo modo visae quaedam res naturales, imprimis quo modo quaedam aves in volando vel canendo vel vescendo, fulgura hostiarumque exta se haberent, utrum dii ipsis incepta persecuturis propitii an irati essent futuri, conjici posse sibi persuasum habebant, et faciendis aliis, praecipue precationibus, supplicationibus, votis, sacrificiis, ludis multisque aliis caerimoniis a diis impetrari, ut ii gerendis rebus publicis vel privatis volentes propitiiq. adessent, aut, si deos, praecipue factis prodigiis vel ostentis vel monstris vel portentis, i. e. quibusdam rebus mirabilibus vel terribilibus, quibus excitatum deorum iram impendentesque poenas significari opinabantur, sibi iratos credebant, eos placari certum habebant<sup>45b)</sup>.

Sed tamen civitas R., aucto Romanorum commercio cum exteris populis, praecipue cum Graecis magisque diffusis inter Romanos horum populorum, praecipue Graecorum artibus, haud paucos exterorum populorum, praecipue Graecorum deos deorumque cultus eosque, si illi cum exteris diis deorumque cultibus, ut Graecorum Musae cum Romanorum Cantoenis, aliqua ex parte consentiebant, confusos recepit et, si res rerumque condiciones,

38) Ibid. p. 485. — 39) Ibid. p. 536. — 40) Ibid. p. 564. — 41) Ibid. p. 510 sq. — 42) Ibid. p. 532 sq. — 43) Augustin. de Civ. D. VI, 9 cfr. Ambrosch, Religionsb. d. R. p. 11 sqq. — 44) Serv. ad Georg. I, 21 cfr. Ambroschii Lib. c. p. 20. — 45a) Cic. de Nat. D. III, 2, 3 de Div. II, 72, 148. Cf. Heffteri Lib. I. p. 436 sq. et Hartungii librum, qui inscribitur: die Religion der Römer, I, p. 205 sqq. — 45b) Cf. quae in eo libro, qui inscribitur: Pauly's Realencyklopädie der classischen Alterthumsw. a. v. sacrorum p. 644 sqq. de deorum R. cultu disseruntur. — Quoniam deorum cultus R., ea religionis pars, quae ad agendi vim rationemque refertur, sua natura ex ea religionis R. parte, quae ad vim cognoscendi rationemque refertur, etsi deorum cultus praecipuus habendus est fons, e quo nisi hauserimus, hanc religionis R. partem non perspicimus planeque cognoscimus, atque etiam summa rerum divinarum ab iis habebatur, qui religionis R. rationem sequebantur, in gravioribus quidem pendet, de illo cultu velut de appendice, i. e. brevius, eodemque modo de doctrina morum St., ejus philosophiae St. partis, quae et ipsa ad agendi vim rationemque refertur, quippe cui non dissimilis ratio cum logica et physica St. intercedat, in hac commentatiuncula videtur exponendum. —

usque ad id tempus minus cognitae, ut pacem ante Imperatorem Augustum, satis cognoverat neque antiquorum deorum ullius ditioni et gubernationi aliqua ratione attribueret poterat, antiquis diis deorumque cultibus novas addidit, qui ad illas res rerumque condiciones pertinebant. Vere peregrina sacra civitas R. ferebat tantum atque etiam posteriore aetate extra tantum urbis murum eique proxima milia passuum<sup>46)</sup>.

Ceterum religio R. et illo priore et hoc posteriore tempore ita comparata fuit, ut qui ejus rationem colebant, crederent ad deorum arbitrium ac nutum et in omittendis et in faciendis rebus totos se accommodare oportere<sup>47)</sup>. Sed quamquam illud credebant, tamen non minus credebant, magistratum vel hominum privatorum arbitrii esse omnia aut accipere aut non accipere<sup>48)</sup>, et ingenii interpretantium, quae dii omnibus, auspiciis, prodigiis aliisque hujus generis rebus significarent, iudicare<sup>49)</sup>, ideoque hominum esse in gerendis rebus privatis et publicis totos ex se aptos pendere.

Sed tantum abfuit, ut religio R. solis in cognoscendis et colendis diis versaretur, ut ipsa, quippe quae non modo a civitate, sed etiam civitatis populiq. R. saluti instituta esset, ad justitiam ceterasque boni civis virique virtutes pertineret<sup>50)</sup>.

Ac de religione quidem R. satis dictum videtur, deinceps ad philosophiam St. \* transeamus. Quam et ipsam, quem in modum supra diximus, in eum his exponamus!

Stoicorum nonnulli *ῥητιόν*, i. e. regulam, qua vera et falsa cognoscantur ac judicentur<sup>51)</sup>, statuunt esse rectam rationem (*ὁρθὸν λόγον*), plerique Stoici, visionem comprehensibilem, quam vocant, (*φαντασίαν καταληπτικὴν*) vel, quod eodem spectat, tale visum, quod, ut sigillum annuli in cera impressum ex annulo in cera, sic ex eo, unde sit, et ei congruenter in animo cognoscendi facultate, quam vocant philosophi recentiores, praedito impressum sit, quale esse non possit ex eo, unde non sit, itaque tam perspicuum sit, ut cogitatione comprehendi possit et verum non haberi non possit<sup>52)</sup>.

Stoici igitur statuunt, quae cum recta ratione congruant, ea esse vera vel, si ea accuratius definiunt, cum assensione cognoscentium conjunctas tales tum visiones, quae in universalium vel particularium notionum formam redactae sint, tum universales vel particulares notiones, quae e visionibus effectae in iisque sint positae<sup>53)</sup>. Quare quamquam *κοινὰς ἐννοίας* vel *προλήψεις*, i. e. insitis sive innatis vel anteceptis, quasi in animo consignatis rerum notionibus aliquantum ponderis dant omnemque non modo doctrinam, sed etiam vitam naturae convelle debere volunt, veras tamen eas tantum decernunt cognitiones, quae a visionibus ductae sint et effectae<sup>54)</sup>. Sed quoniam magis in iis versentur,

46) Cf. Pauly's Realencykl. I. c. p. 440 sqq. Heffteri Lib. I. p. 451 sqq. Ambrosch, Stud. n. Andent. p. 46. — 47) Val. Max. I, 8 sq. — 48) Cic. de Div. I, 46, 103, II, 40, 82. Liv. I, 7, 11. — 49) Cic. de Div. II, 25 sq. — 50) Cf. Krahneri Comm. c. p. 13. Heffteri Lib. I. p. 440 sq. — \* Sub illa voce hoc loco scilicet ea subjicitur sententia, quae vulgo subjicitur, ut philosophia St. in hac commentatiuncula ea appelletur philosophia, quae qualis a Zenone ceterisque principibus Stoicorum Graecorum est explicata Romanis est tradita, non ea, quam posteriores Stoicorum, ut Seneca, Rufus Musonius, M. Aurelius, illa praecipue eo immutata, quod e fontibus aliorum, etiam eorum, qui ab illis Stoicis dissentiebant, quantum quoque modo illis videbatur, hauserant haustumque cum illorum Stoicorum doctrina confuderant, professi sunt. — 51) Sext. Emp. ed. Fabricius Pyrrh. Hyp. I, 11, 21. — 52) Diogen. Laert. ed. Huchner VII, 54 et 46. Sext. Emp. adv. Math. VII, 242 sqq. imprimis 248. Cic. Acad. I, 11, 40 sqq. II, 6, 18 et 12, 38. Cf. Prelleri Lib. I. not. ad §. 388. — 53) Cf. Zeller, die Philosophie der Griechen III, p. 34 sqq. et 43 sq. — 54) Plut. (Paris. Ed. Didot.) Comm. Not. III, 1. Cf. Zelleri c. L., ubi III. p. 31 sqq. et accuratius et copiosius de hac re disputatur. —



quae ad agendi, quam in iis, quae ad cognoscendi vim rationemque referuntur, de his subtiliore quaestione non instituta ad commune iudicium popularemque intelligentiam se accommodantes, aut quod efficiat aliquid, aut in quo efficiatur aliquid, sive quod re vera sit, corpus vel saltem corporis particeps esse non posse negant conanturque demonstrare animum et quidquid sit animi esse corpus vel saltem corporis non expers<sup>55</sup>).

His placitis congruenter fere Stoici decernunt naturam omnium, quae sunt, (*οὐσίαν τῶν ὄντων ἀπάντων*) esse materiam primam, quam vocant, (*τὴν πρώτην ἔλην*)<sup>56</sup>), quod accuratius sic exponunt, duo esse omnium, quae sunt, principia (*ἀρχάς*), alterum faciens, alterum patiens. Quod patiatum esse qualitatis expertem naturam (*τὴν ἄποιον οὐσίαν*) sive materiam, quod faciat rationem, quae in ea sit (*τὸν ἐν αὐτῇ λόγον*) eamque formet, sive Deum, quorum ex altero, e materia, et ab altero, a Deo, singulas res generari<sup>57</sup>).

Deum autem tum corpoream quandam naturam describunt, dicentes ipsum esse spiritum (*πνεῦμα*) per omnia pertinentem, vel aethera e summo coelo vel e sole undique circumfusum omnia animantem, vel ignem artificiosum (*πῦρ τεχνικόν*), ignis in animantium corporibus inclusi, qui ea conservat, alit, auget sensuque afficit, similem, vel alias ejus generis naturas<sup>58</sup>), tum a corporis concretionem magis segregatum demonstrant, dicentes ipsum esse animum mentemque (*νοῦν*) vel rationem (*λόγον*) mundi, vel seminalem quandam rationem (*λόγον σπερματικόν*) sive eam unam vim rationalem, quae quum universarum rerum semen tum, ut arboris semen multa germina comprehendat, ita illius seminis similia singularum rerum semina (*λόγους σπερματικούς*) in se contineat atque, ut arboris semen sua lege se explicet, ita sua ratione res quum universas tum singulas generet et formet formatasque resolvat, vel naturam (*φύσιν*), vel fatum (*εἰραμένην*) sive necessitatem (*ἀνάγκην*), vel communem omnium legem (*τὸν νόμον τὸν κοινόν*), vel providentiam (*πρόνοιαν*), vel alias ejus generis vires, vel Jovem<sup>59</sup>).

Sed etsi haec verbis quidem inter se discrepantia dicunt de Deo, tamen iidem tum illum spiritum ab aethere, aethera ab illo igne, tum a ratione seminali animum mentemque vel rationem mundi, tum hanc ceterasque illas a corporum concretionem magis segregatas vires a providentia et Jove, tum Jovem a providentia, providentiam et Jovem ab illo spiritu, Deum a materia separari non posse statuunt<sup>60</sup>).

Itaque Deum docent, quum non solum ab ipso, sed etiam ex ipso, quippe qui a materia separari non possit, omnes res generentur, quas mundus quoque tempore complexu suo coëreant et contineat, re veritateque a mundo non differre, mundique nomine

55) Plut. Comm. Not. 30, 2. de Plac. Phil. IV, 20. Cic. Acad. I, 11, 39. Cf. Zelleri c. L. III p. 48 et 55. 51 sqq. — 56) Diog. Laert. VII, 150. Sext. Emp. adv. Math. IX, 512. Cf. Zelleri Lib. I. III, p. 69 sq. — 57) Diog. Laert. VII, 134. Sext. Emp. adv. Math. IX, 11. Stob. Ecl. rec. Gaisford. I, 5, 322. — 58) Sext. Emp. Pyrrh. Hypot. III, 218. Plut. de Plac. Phil. I, 7, 17. Diog. Laert. VII, 138 sq. Cic. de Nat. Deor. I, 14 sq. II, 22. Quaest. acad. II, 41, 126. Cf. Zelleri L. I. III, p. 72. — 59) Diog. Laert. VII, 138 et 135. Stob. Ecl. I, 15, p. 178 et 17, p. 372 sq. Plut. de Stoic. Resp. 34, 5. Cic. de Nat. D. I, 14 sq. Plut. de Plac. Phil. I, 7, 17. 27, 3. 28, 3 sq. Comm. Not. 36, 5. Sext. Emp. adv. Math. IX, 101—104. Cf. Prelleri Lib. I. §. 408 et Zelleri Lib. III, p. 72 sq. et p. 84 sqq. — 60) Quum haec placita non tam ad persolvendam nostram quaestionem magno pondere sint quam idonea, quibus ad persolvendam nostram quaestionem gravium placitorum continuatio seriesque explicetur, sufficere mihi videtur de his placitis breviter dixisse atque, ut conprobem ea tradita esse vera, ad Zelleri Lib. c. provocare, in quo III p. 72 sqq. eadem pluribus egregie exponuntur et testimonio confirmantur. De aliis quoque ejus generis placitis eadem ratio ineunda mihi videtur atque inibitur. —

appellant, quauquam Deum, quippe quem mundi omniumque rerum, quas mundus quoque tempore complexu suo coëreant et contineat, partem et eam partem dicant, quae principatum (*τὸ ἡγεμονικόν*) in se habeat, et purissimum praestantissimaque ratione praeditum spiritum igneum describant, per omnes illas res pertinentem easque continentem, distinguunt ac discernunt a mundo<sup>61</sup>). Stoici igitur sive de Deo ita interpretantur, ut eum judicent esse illam rationem, quae sit in materia, quaeque ex materia res singulas generet, sive ita, ut eum dicant principalem mundi partem, igneum illum spiritum, qui per omnes res pertineat omnesque contineat, quum tamen Deus neque a materia se junctus sit neque quidquam sine materia efficiat, Deum materiae terminis circumscriptum existimasse sunt putandi<sup>62</sup>). Nihilominus perfectum Deum dicunt, quo tamen dicto, quum Deo non eam perfectionem et absolutionem, quam nos tribuimus, tribuisse, sed eum materiae terminis circumscriptum existimasse putandi sint, nihil aliud significare velle possunt, quam Deum ceteris rebus esse praestantior<sup>63</sup>).

Itaque Stoici decernunt Deum hominis quidem forma non indutum, sed omni corporis concretionem non segregatum esse animantem sempiternum vel immortalem sive aeternum, (scilicet dnm sub hac voce illarum sententiam subjiciunt), omnium praestantissimae mentis animique, vel rationis compotem omniumque sapientissimum, optimum, potentissimum maximeque beatum, universi mundi singularumque rerum, quas mundus ejusque temporis complexu suo complectatur, aedificatorem, conservatorem, rectorem<sup>64</sup>).

Deum autem dicunt, quippe qui sit semialis illa ratio vel artificiosus ille ignis, quo omnis vita contineatur, ad generandas res singulas, quas mundus quoque tempore complectatur, ipsumque ejusque temporis mundum sua ratione progredi, deinceps — id quod Panaetius quidem et nonnulli Stoicorum posterioris aetatis principes, itaque ii ipsi, qui potissimum Romanis philosophiam St. tradiderunt<sup>65</sup>), vel negant vel saltem addubitant, — ad mundum ejusque temporis singulaque, e quibus mundus ejusque temporis constet, resolvenda in ipsum eadem ratione verti, atque ita, ut generationem quamque resolutio, resolutionem quamque generatio sequatur in infinitum<sup>66</sup>).

Namque initio artificioso illo igne, qui ad generandum quandam via progrediatur, generari quatuor rerum principia sive elementa, e quibus res singulares oriantur et in quae resolvantur, aquam, terram, aëra, ignem. Illum enim ignem primum verti in aëra, i. e. in aëris similem vaporem, deinde in humorem quandam, hunc autem inter se disjunctis iis, quae in eo conjuncta fuerint, parte ignea et parte aquosa, qua disjunctione principii facientis et patientis differentiam denuum re veritateque existere, partim in hujus partis agnosae similia elementa, in aquam et in hujus crassiorem partem, in terram, partim in illius partis igneae similia, in aëra, quem vocant atmosphaericum, et in hujus tenuiorem partem, in ignem, mutari<sup>67</sup>).

E quibus quatuor principiis formante artificioso illo igne varie mixtis exoriri res singulares, i. e. eas res, quarum quaeque unum quoddam corpus efficiat, inanimas et eas, quae

61) Diog. Laert. VII, 139. 147. 88. Cic. de Nat. D. II, 11, 29 sq. I. 15, 39. Sext. Emp. adv. Math. IX, 102 sq. Zelleri Lib. I. III p. 77 sqq. — 62) Ibid. III, 74 sq. — 63) Diog. Laert. VII, 147. — 64) Ibid. VII, 144 et 147 et Aeg. Menagii observ. ad h. l. Cic. de Nat. D. II, 17 et 11, 29. — 65) V. quae supra dixi p. 3. — 66) Zelleri Lib. I. p. 79 sqq. — 67) Diog. Laert. VII, 156 et 142. Stob. Ecl. I, 17 p. 370. —

e terra gignuntur, sive plantas, et animalia tum rationis expertia tum ratione praedita, quibus Stoici praeter homines annumerant solem, lunam, reliqua sidera <sup>68)</sup>).

Res autem inanimas contineri ac regi solo habitu (*ὑπὸ ἕξεως*), ut lapides et ligna, plantas natura (*ὑπὸ φύσεως*), i. e. eo habitu, quo se ipsae moveant, animalia anima (*ὑπὸ ψυχῆς*), i. e. natura visionis (*φαντασίας*) et appetitionis (*ὀρέξεως*) compote, atque horum ratione praedita anima rationali (*ὑπὸ ψυχῆς λογικῆς*) <sup>69)</sup>.

Et rerum inanimatarum habitum et plantarum naturam et animalium tum rationis expertium tum ratione praedictorum animam esse igneum spiritum, sed ratione praedictorum animalium animam et anima rationis expertium animalium et natura plantarum et rerum inanimatarum habitu tenuiorem, neque tamen corporum concrezione liberam mortique obnoxiam <sup>70)</sup>.

Et rationis expertium et ratione praedictorum animalium ejusque animam compositam esse ex octo facultatibus, quas vocant philosophi recentiores, e quinque sensibus, visu, auditu, olfactu, gustu, tactu, et e facultate vocali, seminali atque principali (*ἐξ ἡγεμονικοῦ*), i. e. ea facultate, quae ceterarum facultatum obtineat principatum, et a qua ceterae tanquam a fonte emittantur et suis quaeque instrumentis, sicut flagella polypi disponantur. Atque animae humanae facultatem principalem esse rationem (*λόγον*), quam rationis (*λογον*) mundi non partem tantum vel tanquam propaginem esse, sicut aliorum rationis expertium animalium, plantarum rerumque inanimatarum partes principales, sed rationis mundi propinqua cognatione teneri <sup>71)</sup>.

Itaque Stoici statuunt mundum esse qualitatis expertem materiam, a ratione, quae in ea sit, formatam, sive ab artificioso illo igne in rerum singularium formam redactam, vel, ut Posidonius ait, e diis et hominibus, i. e. ex animalibus ratione praeditis, iisque rebus, quae horum causa effectae sint, constans corpus, ut alii Stoici ajunt, et animatum et rationale animal, ejus omnium partium principale (*ἡγεμονικόν*) purissimum liquidissimumque aethera Chrysippus, alii alia esse dicunt, quae sunt eadem atque artificiosus ille ignis <sup>72)</sup>.

Jam Stoici decernunt omnes res, e quibus mundum ejusque temporis constare dicunt, si sub hac voce ea subjiatur sententia, quam Stoici ipsi secundum proxime antecedentia subjiunt, non ea, quam iidem subjiunt dicentes mundum a Deo re veritateque non differre, illas igitur res decernunt et ortas esse et interituras.

Atque illas res et oriri et interire dicunt tali causarum ordine serieque, ut causarum aliae ex aliis aptae et aliis aliae nexae res ex se gignant, vel immutabili et fatali ordinis sempiterni continuatione (*αἰτία τῶν ὄντων εἰμαμένη*), vel necessitate (*ἀνάγκη*) sive fato (*εἰμαμένη*). Fatum autem nihil aliud quidem esse nisi igneum illum spiritum, per omnes res, quas mundus ejusque temporis complectatur, pertinentem easque omnes continentem artificiosumque illum ignem, atque quum idem ut immutabili necessitate, ita ratione et via

68) Diog. Laert. VII, 142. Stob. Ecl. I, 16, p. 312. Cf. Zelleri Lib. I, III, p. 79 sq. et 95 sq. et 98. — 69) Diog. Laert. VII, 139. Plut. de Virt. Mor. XII, in. Sext. Emp. adv. Math. IX, 81. Cf. Prelleri Lib. I, §. 415. — 70) Diog. Laert. VII, 156. Stob. Ecl. I, 52, p. 796. Plut. de Plac. Phil. IV, 3, 3. Prelleri Lib. I, §. 413 et 414 cum not. — 71) Diog. Laert. VII, 410 et 157 et 159. Plut. de Plac. Phil. IV, 4 et 21. Sext. Emp. adv. Math. IX, 102. Cleanth. Hymn. V, 4. Sext. Emp. adv. Math. VII, 93. Zelleri Lib. I, III, 103 sq. — 72) Diog. Laert. VII, 138 sq. et Menag. Observ. ad h. l., ubi praeter alia hoc quoque exponitur, animantia, quae ratione utantur, esse deos et homines. Plut. de Stoic. Rep. 41, 6. Cic. de Nat. Deor. II, 11, 29.

agat et utilitatum providum sit, rationem mundi providentiamque et, si ad vulgarem popularemque sensum respiciatur, Jovis decretum esse judicandum ac dicendum <sup>73)</sup>.

Nam fato omnes res, quas mundus ejusque temporis complectatur, aliarum rerum causa esse generatas, inanima animalium et plantarum, plantas animalium et rationis expertium et ratione praedictorum, animalia rationis expertia animalium ratione praedictorum, haec autem communitatis et societatis suae causa, atque eodem illas res sic gubernari et regi, ut, quarum rerum causa res singulae sint generatae, iis sint usui, itaque singulis universisque illis rebus consuli et provideri. Solum mundum sua ipsius, non ullius suarum partium, ne hominum quidem causa, qui ad mundum contemplandum et imitandum orti sunt, esse et, ut Panaetius alique principes Stoici posterioris aetatis saltem verisimiliter existimant, semper aut, ut reliqui Stoici putant, per quoddam temporis spatium permanere, suaeque naturae esse perfectum.

Nam rationem mundi vel providentiam, ut verbis utar, quae Cicero Balbum Stoicum dicentem facit, haec potissimum providere et in his maxime esse occupatam, primum ut mundus quam aptissimus sit ad permanendum, deinde ut nulla re egeat, maxime autem ut in eo eximia pulchritudo sit atque omnis ornatus <sup>74)</sup>.

Ex hac autem mundi pulchritudine atque ornatu et ex eo, quod mundus ita constitutus sit, ut ipse permaneat nec ulla re egeat, et singularum rerum, e quibus ipse constat, aliae aliis sint usui, sequi ceteris naturis praestantiores aliquam naturam tum esse, tum non solum universis, sed etiam singulis rebus, e quibus mundus constet, excellenti quadam ratione et prudentia praesidere ac providere <sup>75a)</sup>.

Praeter illa Stoicorum de rebus divinis decreta, quae antecedentibus tradidimus, a proposito non alienum videtur nonnulla addere, quorum altera ad naturam Dei, altera ad divinationem pertinent.

Primum Stoici rationi in materia (*τῇ ἐν τῇ ὕλῃ λόγῳ*) quum pro diversitate faciendi sive actionis, qua illa vis, Stoicorum principium faciens, materiam afficere iis videtur, i. e. prout materiae vel rerum e materia factarum status est, qui illa vi effici ab iis putatur, tum praecipue pro diversitate materiae, Stoicorum principii patientis, quae ratione affici iis videtur, i. e. prout materia vel res sunt e materia factae, quarum status illa vi effici ab iis putatur, compluria et inter se diversa dant nomina et cognomina. Nam praeterquam quod ipsam iis nominibus appellant, de quibus supra jam exposuimus, ut spiritus, ignis artificiosi, rationis seminalis, omnium rerum animi mentisque vel rationis vel principalis partis (*ἡγεμονικοῦ*), fati, providentiae, eandem *Λύος*, *Ζηρός*, *Ἰσθμῆς*, *Ἥρας*, *Ἠγαίστου*, *Ποσειδῶνος*, *Ἀήμιτος* nominibus afficiunt aliisque vocabulis nominant, de quibus infra exponemus <sup>75b)</sup>.

Atque illam vim quum pro diversitate materiae status, qui illa vi, tum praecipue pro diversitate materiae, ejus status illi vi effici iis videtur, in complures et inter se diversas vires particulares singularesque re veritateque diremptam putant et, quanquam harum virium viribus particularibus scilicet particularium, viribus singularibus singularium materiae

73) Diog. Laert. VII, 149. Plut. de Plac. Phil. I, 27, 3 de Stoic. Rep. I, 32, 5. Comm. Not. 34. Stob. Ecl. I, 6, p. 118 sq. p. 30, 12, 24, 38. Cf. Zelleri Lib. I, III, p. 82 sqq. — 74) Diog. Laert. VII, 138. Stob. Ecl. I, 22 p. 444. Cic. de Nat. D. II, 14, 37 et 62, 154, 65, 164, 22, 58. de Fin. III, 20, 67. Plut. de Stoic. Rep. 21, 3. Cf. Zelleri Lib. I, III, p. 87 sq. — 75a) Sext. Emp. adv. Math. IX, 88 et 101 sqq. Plut. Plac. Phil. I, 6, 2. Cic. de Nat. D. II, 5 et 11—14. Acad. II, 38, 120. — 75b) Plut. de Plac. Phil. I, 7, 17. —

statuum vel partium viribusque particularibus singularium virium, viribus singularibus singularium effectuum potentiam tribuunt, unamque illam omnium virium principem potentemque habent, tamen unamquamque virium particularium singulariumque non a solis ceteris viribus, sed etiam ab omnium virium potente illa vi una universalique liberam ac solutam existimant.

Hoc e Stoicorum placitis de ea ratione, quam quum inter alias res tum praecipue inter ignem vel aëra et inter cetera elementa statuunt, intelligi potest, longe maxime apertum et perspicuum fieri videtur ex eo, quod de anima humana decernunt, quam mundi mentis animique partem vel propaginem atque huius mentis animique simillimam dicunt, animam humanam ex octo facultatibus, quas vocant philosophi recentiores, esse compositam, quinque sensibus, facultate vocali, seminali principalique, quae ceterarum principatum obtineat, et a qua ceterae tanquam a fonte emittantur et suis quaeque instrumentis sicut flagella polypi disponantur.

His sententiis magis aut minus convenienter Stoici, praesertim quum communem omnium opinionem, quod ea communis omnium rationis sive naturae sit iudicium quoddam, veram existimasse videantur<sup>76)</sup>, de diis explicandi ratione physica, quam vocant, usi non solam omnium virium particularium singulariumque atque materiae rerumque ex ea factarum potentem illam vim universalem deum vel Jovem dicunt, sed etiam vires particulares singularesque divini generis deosque, quanquam hos deos ab illo deo, illi aeternitatem, his ortum et interitum adjudicantes distinguunt, habendos et dicendos esse decernunt<sup>77)</sup>. Nam solem et lunam et sidera, quorum tam variis cursibus admirabilis ordo incredibilisque constantia satis declaret, iis praestantissimam inesse rationem maximeque tenuem ac purum illum ignem, qui omnia conservet, alat, augeat, sustineat, et praeter haec corpora coelestia, quae maxime his corporibus efficiantur, annos et menses annorumque mutationes, in quibus praecipue omnium rerum terrestrium conservatio et salus posita sit<sup>78)</sup>, deinde quatuor illa principia sive elementa, aëra, ignem, aquam, terram, e quibus oriuntur et quorum viribus contineantur animantium formae earumque rerum, quae gignantur e terra<sup>79)</sup>, postremo eas res singulares, quae magnam utilitatem hominibus afferant, eosque viros, qui magnis beneficiis erga illos excellent, et genios, qui singulos homines regant, quae omnia sine maioribus quibusdam viribus fieri non possint<sup>80)</sup>, deos appellant et in deorum numero collocant<sup>81)</sup>.

Itaque Stoici, quae de numine deorum vel de Jove eorum populares opinati vel poëtae imprimis Homerus et Hesiodus commenti sunt, ea praecipue auctore Cleanthe et Chrysippo non tam via ac ratione quam nimia quadam arte, ne dicam ad libidinem, quum alia tum imprimis nomina interpretati, ad sua placita de una universalique illa vi accomodant, iisdemque auctoribus eodemque modo<sup>82)</sup> de ceteris popularium diis disserunt<sup>83)</sup>. Nam, ut e

76) Cic. de nat. Deor. II, 2, 5; Plut. de Comm. Not. 32, de Stoic. rep. 38, 1. — 77) Plut. de Stoic. rep. 34, 3 sqq. Comm. Not. 31, 5. — 78) Stob. Ecl. I, 25, p. 518 et 538. Cic. de Nat. Deor. I, 14 sq. II, 15 sqq. et 21. — 79) Cic. de Nat. D. I, 14, 36. Diog. Laert. VII, 147. — 80) Plut. de Isid. 66 et 25. Diog. Laert. VII, 151. Cic. de Nat. D. II, 23, 60 et 24, I, 15, 38 sqq. — 81) Plut. de Plac. Phil. I, 6, 18 sqq. — 82) Hoc ipse Creuzerus, profecto haud iniquus interpretationis St. iudex, concedit. Nam literarum et antiquitatis peritissimus ille vir in actis theologicis, quae inscribuntur: Theol. Studien u. Kritiken, Jahrg. 1846, erstes H., iudicio lato de libro, qui inscribitur: S. Annaeus Cornutus de Natura Deorum Rec. Osannus, de quadam vocabuli *ἀγνῶς* explicatione dicens, quae in illo S. Annaei Cornuti libro legitur: „Und so hätten wir denn“, p. 429 inquit, „auch hier eine von den vielen ge-

multis pauca saltem proponam, numen deorum vel Jovem esse dicunt unam universalemque illam vim et hanc, id quod Diogenes Laertius<sup>84)</sup> tradit, *Ala* nomine appellari, quod per eum omnia sint (*δι' ὃν τὰ πάντα*), aut quod is per omnia permeet (*διόντα πάντα*)<sup>85)</sup>, et *Zῆνα* (*παρ' ὅσον τοῦ ζῆν αἰεὶς ἐστὶ*), quod *Ζεὺς* omnium vitae sit auctor, vel *††*) quod is per omnem vitam fusus sit. Ceteros deos esse volunt particulares singularesque vires, in quas unam universalemque illam vim diremptam describunt, harumque alii, id quod in ejusdem Diogenis libris scriptum est<sup>86)</sup>, nomen esse dicunt *Ἀθηνᾶν*, quum ea in aethere (*κατὰ τὴν εἰς αἰθέρα διάτασιν*), alii *Ἥραν*, quum ea in aëre (*κατὰ τὴν εἰς αἶρα*), alii *Ἥραιστον*, quum is [artificioso] in igne (*κατὰ τὴν εἰς τὸ [τεχνικόν] πῦρ*)<sup>87)</sup>, alii *Ποσειδῶνα*, quum is in humore (*διὰ τὴν εἰς τὸ ὑγρόν*)<sup>88)</sup>, alii *Ἀήμητρα*, quum ea in terra (*κατὰ τὴν εἰς γῆν*) principatum obtineat, alii, id quod apud Stobaeum invenitur<sup>89)</sup>, *Μοίρας*, quum eae sortes distribuunt (*ἀπὸ τοῦ καὶ ἀντὶς διαμερισμοῦ*), alii, id quod apud Ann. Cornutum legitimus, *Μούσας*, quum eae de rebus quaerant (*ἀπὸ τῆς μύσεως*)<sup>90)</sup>.

Deinde Stoici decernunt, id quod jam supra diximus<sup>90)</sup>, res orientes et intereuntes, quas mundus complectatur, ejusmodi causarum seriem efficere, ut causarum aliae ex aliis aptae et aliis aliae nexae res ex se gignant. Ita fieri, ut certis eventis certae causae antecedant, certaeque res certarum rerum, quae ex his eveniant, sive certarum rerum futurarum signa sint. Quanquam igitur Stoicis non placet Deum quibilibet rebus mirandoque modo res futuras significare<sup>91)</sup>; tamen idem nec negant observatione notari posse, quae res quamque causam plerumque consequatur, quaeque res cuiusque rei futurae signum esse soleat, nec excepto Panaetio<sup>92)</sup>, praesertim quum haec non modo sit antiquissima sententia, sed etiam omnium populorum consensu comprobetur<sup>93)</sup>, in dubium vocant, quin homines multas res futuras aut, si ii illarum rerum signa bene observarint et notarint, conjectura aut, si divino quodam spiritu tacti sint, divina quadam vi, quae toto confusa sit mundo, praesentire ac praedicere possint. Quae rerum futurarum praesensio ac praedictio Stoicis vel maxime confirmare videtur deorum providentia consuli rebus humanis<sup>94)</sup>, quin etiam illi existimant, ut esse deos, si qui sint, qui divinent, ita si dii sint, eos hominibus futura declarare, atque esse homines, qui divinent<sup>95)</sup>.

Cum illis autem, quae Stoici de rebus divinis, praecipue de natura sive de ratione mundi docent, consentiens vel Zeno, parens philosophiae St., vel Cleanthes, qui huic in

zwungenen Etymologien, wovon dieser Katechismus und die ganze theologische Physik der Stoiker voll ist.“

83) Zelleri Lib. I. p. 113 sqq. — 84) III, 147. — †) Ex. Rossii conjectura, quae nescio an propter antecedentia verba: „δι' ὃν τὰ πάντα“ vera existimanda sit. — ††) Nisi ἡ διὰ τοῦ ζῆν τεχνικὴν, auctore Ambrosio ommittendum est. — 85) VII, 147. — 86) Uncis inclusum *τεχνικόν* vocabulis *εἰς τὸ πῦρ* a Diogene Laertio falso addi videtur Cf. Plut. de Isid. 66 et Ann. Cornut. de Nat. D. ed. Osann. XIX, 181. — 87) A quo vocabulo ea vis, quae in humido principatum obtineat, *Ποσειδῶν*, et a quo ea, quae in igne, *Ἥραιστος* e Stoicorum quidem sententia nuncupatus sit. a Diogene non traditur, sed ex Ann. Cornuti horum nominum explicatione IV, 144 et XIX, 181 conjici potest, illud *ἀπὸ τῆς πόσεως*, hoc *ἀπὸ τοῦ ἰσθμίου* nomen traxisse Stoicis videri. — 88) Ecl. I, 15, p. 180 ubi de singulis quoque Parcibus eodem modo exponitur. — 89) Lib. I. XIV, 157 quo in libro Annaeus Cornutus haud dubie antiquiores Stoicos imprimis Chrysippi librum *περὶ θεῶν* secutus de omnium fere deorum Graecorum nominibus ratione Stoica disserit, plurimaeque interpretandi rationis Stoicae exempla reperies. Cf. de toto hoc loco Zelleri Lib. I. III, pag. 107 sqq. — 90) p. 13. Cf. Cic. de Div. I, 55, 125 et 52, 118. — 91) Cic. de Div. I, 52, 118. — 92) Cic. Acad. II, 33, 107 de Div. I, 36. — 93) Cic. de Div. I, 6, 11, 52, 118, 55, 125 sqq. 57, 129. Plut. de Plac. Phil. V, 1. — 94) Cic. de Nat. D. II, 65, 162 sqq. — 95) Cic. de Div. I, 5, 9, 38, 82 de Nat. D. II, 5, 15. Cf. de toto hoc loco Zelleri Lib. I. III, p. 119 sqq.



scholae regimine successit, extremum (*τέλος*), i. e. id, quo omnia quae recte fiant, referantur, quod ipsum nusquam referatur<sup>96</sup>), esse dicit naturae congruenter vivere (*ὁμολογουμένως τῇ φύσει ζῆν*). Quod ut apertius planiusque explicet, Chrysippus Cleanthis successor, dicit illud esse vivere scientiam adhibentem earum rerum, quae natura eveniant, vel ad universi humanamque naturam, quae naturae universi pars sit, vitam dirigere nihil eorum faciendo, quae prohibeat communis lex (*ὁ νόμος ὁ κοινός*), quae sit recta ratio per omnia pertinet (*ὁ ἀρθὸς λόγος διὰ πάντων ἐρχόμενος*), qualem vivendi rationem esse beati hominis virtutem<sup>97</sup>).

Qua in explicatione Chrysippus, quum ea indicet naturam sive rationem humanam universi naturae sive rationi obedire debere, a Cleanthe, etsi hic praecipit universi naturae, non addito „humanae“, congruenter vivere oportere, si respexerimus argumenta, quibus hujus praecepti veritatem Stoici demonstrare student, verbis tantum, non re dissentire nobis videbitur<sup>98</sup>).

Sed Stoici, quum distinctis rectis sive recte factis, quae *κατορθώματα* vocant, quaeque perfectis officiis (*τελείοις καθήκονσι*) consentanea esse et omnes numeros virtutis sive honestatis honestaeque consilia continere dicunt, a mediis, i. e. ab iis, quae honestati usui esse posse et, si probabilis ratio reddi possit, cur ad honeste vivendum usui esse videantur, communibus vel mediis officiis (*μέσσις καθήκονσι*), quippe quae ea ipsa sint, quae cur facienda sint probabilis ratio reddi possit, convenire ac congruere statuunt, quum distinctis rectis, inquam, a mediis, praecipiant, ut non sola illa perfecta, sed etiam haec media officia expleantur, certe in communis vitae institutione suae quemque rationi volunt obtemperare<sup>99</sup>).

Ceterum quamquam virtutem in ratione ponunt et doceri posse dicunt scientiamque appellant, tamen, quum, philosophiam cum animante componentes, ossibus et nervis logicam, carnibus physicam, animae ethicam, et illam cum agro frugifero comparantes, circumjectae sepi logicam, humo vel arboribus physicam, fructibus ethicam assimulent, virtuti scientiam, actioni cogitationem servire debere statuunt<sup>100</sup>).

Denique, ut de rebus singularibus pauca addam, quae a proposito non aliena videntur, „Mundum“, ut ait Cicero<sup>101</sup>), „censent [Stoici] regi numine deorum eumque esse quasi communem urbem et civitatem hominum et deorum, et unumquemque nostrum ejus mundi esse partem, ex quo illud natura consequi, ut communem utilitatem nostrae anteponamus“. Itaque decernunt sapientis, i. e. ejus, qui eam virtutem, quam Stoici praecipiant, colat, esse non modo civitatis legibus, quippe quae communis civium juris sint regulae, obedire, sed etiam cives et a vitis revocare et ad virtutem excitare ac, nisi quid majus impediatur, rempublicam, quae quidem civium legibus constituta sit, gerere et administrare, prorsus communi civium utilitati plus, quam suae consulere, quamquam non tam ipsis civium legibus, quam communi illi legi, quae sit recta ratio, per omnia pertinens, et civium legibus tantummodo, quatenus illa lege contineantur, ac certe in vitae communis institutione suae ipsius rationis placitis obtemperare debere sapientem volunt<sup>102</sup>).

96) Stob. Ecl. II, 7, p. 57. Cic. de Fin. II, 2, 5. III, 7, 26. — 97) Diog. Laert. VII, 87 sq. Stob. Ecl. II, 7, 132 sq. — 98) Zelleri Lib. I. III, p. 125 sq. imprimis not. 127. — 99) Stob. Ecl. II, 7, 132. Plut. de Stoic. Rep. 11, 1. 15, 10. Diog. Laert. VII, 109. Cic. Acad. I, 10, 33. de Fin. III, 7, 24, 17, 58. Offic. I, 3, 8. III, 3, 13. Cf. Zelleri Lib. I. III, p. 133 sq. 153 sq. — 100) Diog. Laert. VII, 40. Sext. adv. Math. VII, 17 sq. Zelleri Lib. I. III, p. 16 sq. — 101) de Fin. III, 19, 64. — 102) Stob.

Si igitur illas religionis R. rationem colentium opiniones et philosophorum St. sententias inter se comparaverimus, haec videntur apparere:

Religionis R. rationem colentes opinabantur deos deorumque numen aeternitate et mentis praestantia quadam et rerum praepotentes esse hasque moderari et providentia sive sapientia et benignitate quadam gubernare, neque tamen suspicabantur quenquam deorum deorumque numen vera esse omnipotentia omninoque rerum modum ac fines transire. Philosophiam St. sequentes statuebant Deum esse rationalem quandam vim, illam autem vim esse sempiternam et praecipue intelligentia, benignitate felicitateque omnium rerum praestantissimam. Illa vi universam materiam in rerum singularium formam redigi, (singulares autem res deinceps in illam vim consumi et vicissim ex illa vi generari Stoicorum ii ipsi, qui potissimum Romanis philosophiam tradiderunt, quique in solvenda nostra quaestione omnium maxime audiendi videntur, vel negabant vel saltem addubitant). Itaque illam vim esse principalem sive eam mundi partem, quae res, e quibus mundus constet, mundumque ipsum contineat et formet et providentia quadam regat atque administret. Attamen ipsam illam vim nec a materia materiaeque concrectione esse se junctam nec quidquam sine materia efficere itaque ab ejus terminis esse circumscriptam.

Illi deorum numen vel Jovem cogitabant commune quoddam et unum, cui omnia et ipsi dii pareant, deos autem animis fingebant multos, eosque singulos, etiam singulos deos minutos, quanquam hos diis selectis inferiores habebant, nominibus vel symbolis, quae vocantur, vel signis et ditione ac potestate et consiliis effectibusque a ceteris diis deorumque numine vel a Jove discretos et quodam modo separatos ac quasi suae potestatis.

Ii decernebant rationalem principalemque illam vim esse quodam modo universalem et nam atque ut universae materiae singularumque rerum, quae sint e materia, ita singularum virium, quae in materia illasque res ex ipsa effundantur, potentem. Nihil sedus illam vim non tantum compluribus et quum pro diversitate materiae status, qui illa vi, tum maxime pro diversitate materiae, ejus status illa vi contineri iis videbatur, inter se diversis nominibus cognominibusque appellabant, sed etiam in complures et inter se diversas vires particulares singularesque diremptam, atque ex his viribus particulares singularium virium, viresque singulares singularium effectuum potentes, et unamquamque virium particularium singulariumque a ceteris viribus etiam a principali illa vi liberam ac solutam describebant eodemque loco habebant, quo suos deos eorum populares.

Illi opitabantur deos deorumque numen vel Jovem providentia quadam res ita gubernare, ut universae civitatis R., pia ipsorum culticis, salutis consulant et adsint et, quae singulis bonis civibus Romanis, piis ipsorum cultoribus, prosint, ea curent et adjuvant, impios homines poenis afficiant, qua in rerum gubernatione universae civitatis salutis ea, quae singulis civibus prosint, postponant. Atque deos deorumque numen vel Jovem colentium esse, quae dii deorumque numen vel Jupiter fieri velle ac facere videantur, quantum suo statu possint, et ipsos proposita habere atque assequi studere et, qua ratione in hac re illi uti videantur, ea et ipsos uti. Ii, si illius decreti, quod Stoicorum ii ipsi, qui in solvenda nostra quaestione omnium maxime audiendi videntur, vel negaverunt vel addubitarunt, quoniam id negaverunt vel addubitarunt, respectus non habetur, docebant rationalem illam eandemque mundi principalem vim maxime curare et agere, quum ut mundus

Ecl. II, 17, p. 186 et 209 sq. Diog. Laert. VII, 121. Cic. de Fin. III, 20, 67. de Offic. I, 7, 22. Acad. II, 44, 136. Cf. Zelleri Lib. I. III, 171 sqq.

ad permanendum aptissimus sit omnique ex parte perfectus, tum ut rerum, e quibus mundus constet, aliae aliis, ut fruges et fructus animalibus, animalia bruta frugesque et fructus hominibus usui sint, idque ita fieri, ut res, e quibus mundus constet, ipsi mundo conservando et ornando inserviant. Ac jubeant homines, quae ratio humana, si ea rationalem illam eandemque mundi principalem vim sequatur, tum praecipiat, ut homines suo statu velint et faciant, ea velle et facere ad eumque modum, ad quem ratio humana tum praecipiat, ut homines ea velint et faciant, honestum igitur detracta omni utilitate expetere, quanquam, quae propter illud honestum satis aestimabilia videantur, ea et ipsa certe in communis vitae institutione expetenda existimabant.

Illi sibi persuasum habebant quarundam rerum sensibus subjectarum, si eae rite observatae sint, alteras, auguria puto ceteraque, quae ejusdem generis sunt, significare, utrum dii deorumque numen vel Jupiter, si quae proposita eorum cultores assequi studeant, ea assequi sinant nec ne, alteras imprimis miras, prodigia ceteraque ejus generis puto, portendere, num quid illi a cultoribus omissum vel factum velint. Hi excepto Panaetio dicebant quidquid fiat principali illa vi ita esse comparatum, ut alicujus rei futurae signum sit, quare multas res futuras ab hominibus aut conjectura aut divino quodam instinctu afflatuque praenosci posse.

Illi opinabantur deos deorumque numen vel Jovem venerari et colere, non nosse, omnino non in studiis, sed in rebus et usu versari esse summum atque ultimum. Hi statuunt non rerum scientiae, sed actionis causa esse philosophandum.

E comparatione, quam supra fecimus, philosophiae St. cum religione R., primum cognosci videtur, secundum illarum utramque haec fere esse statuenda:

1) Numen divinum rerum creator quidem sive is auctor non est, cui ad res efficiendas materia opus non sit, sed rerum formatrix tantum et rectrix quaedam vis atque quam rebus superius est, tamen non plane egreditur extra fines terminosque iis constitutos.

2) Formatrix et rectrix illa vis super res quam aliis tum praecipue sempiternitate et mentis animique praestantia excellit atque ut rerum ita virium, quae rebus insunt, est potens.

3) Ipsa quum viribus, quae rebus insunt, sive viribus particularibus singularibusque superior virium particularium singulariumque quaedam universitas vel unitas, tum multitudo inter se diversarum virium particularium singulariumque est, sive multae et inter se diversae vires particulares singularesque, quarum unaquaeque vis particularis viribus singularibus superior virium singularium, et unaquaeque vis singularis similis suorum effectuum quaedam universitas et unitas est atque ejusmodi, ut unaquaeque virium particularium singulariumque a ceteris etiam a superioribus viribus atque ab illa virium particularium singulariumque universitate vel unitate quodam modo soluta ac libera existat.

4) Quae illa vis petit et perficit, quaeque homines, quantum suo statu possunt, petere et perficere oportet, ea et ipsa quum particularibus singularibusque superiorem particularium singulariumque quandam universitatem vel unitatem efficiunt, tum multa et non modo inter se, sed etiam ab illa particularium singulariumque universitate vel unitate diversa atque quodam modo separata sunt, quanquam ratio, quam illa vis in petendo et perficiendo init hominesque suo statu inire oportet, talis est, ut illi particularium singulariumque universitati vel unitati haec multa et inter se diversa atque quodam modo separata particularia singulariaque subiciantur.

5) Quum homines universalem illam viribus particularibus singularibusque superiorem

vim in petendis et perficiendis rebus et in ineunda ea ratione, quam illa in petendo et perficiendo init, tanquam ducem sequi debent, tum iis licet in petendis et perficiendis iis quidem rebus, quae ad illarum petendarum et perficiendarum rerum finem referantur quidem, sed ad ipsam ejus vim naturamque nihil pertineant, petere et perficere secundum suum cujusque arbitrium particulare vel singulare.

6) Quaedam res sensibus subjectae ideoque singulares, auguria ac prodigia ceteraque puto, quae sunt ejusdem generis, quum, quae sunt res singulares, eae sunt, tum universali eademque rerum formatrice et rectrice illa vi ita comparatae sunt, ut eorum, quae illa vis petitura et perfectura est, vel quae ab hominibus petita et perfecta vult ideoque magis minusve universalium vel particularium notionum signa sint.

Atque ex illis, quae et secundum religionem R. et secundum philosophiam St. statuenda videntur, priore loco in medium proposita omnium fere religionum et philosophiarum gentilium, quas vocant, communia, cetera maximam quidem partem religionis R. et philosophiae St. propria videntur.

Quibus positis et religio R. et philosophia St. rerum divinarum et ex his pendendum humanarum videtur contineri opinionibus, quae opiniones quum, quae communia multis et inter se diversis notionibus singularibus vel particularibus insunt, ea omissis reliquis comprehendente particularesque vel universales notiones concipiente tum, quae multa et inter se diversa notionibus universalibus vel particularibus insunt, ea exponente et tenente intelligentia sive quum abstrahente tum reflectente, vel ut accuratius dicam, in abstrahendo reflectente, quem vocant philosophi recentioris aetatis, intellectu formantur et reguntur<sup>103</sup>).

Deinde ex illa comparatione hoc apparere videtur, et religionem R. et philosophiam St. non tam ad cognoscendas atque contemplandas res divinas et ex his pendentes humanas, quam ad actionem rerum faciendaeque opera, quae scilicet cognitae atque contemplatae illis rebus conveniant, spectare.

Et ex ea expositione, quam illi comparationi praemisimus, partim eorum, quae religionis R. rationem colentes de rebus divinis iisque, quae ex his pendent, et eorum, quae contra philosophi St. de iisdem rebus cognoverunt, partim eorum, quibus illi et quibus contra hi de illis rebus cognita confirmarunt, haec videntur intelligi:

Quae rerum divinarum et ex his pendendum humanarum cognitio religionis R. est propria, ea magis particularium vel singularium quam universalium ac magis casu quam sua vi et natura inter se junctarum notionum est quaedam summa et tradentium auctoritate nititur, quae illarum rerum cognitio philosophiae St. est propria, ea in utenda sua cujusque mente est posita, atque ita

103) Ita agere quum abstrahentem tum reflectentem illum intellectum in eo libro, qui inscribitur: „Grundlinien der Anthropologie“ his verbis docet C. Ph. Fischer p. 225: „Der abstrahirende und reflectirende Verstand erfasst und sondert die Thatsachen der inneren und äusseren Erfahrung nach den Gesichtspunkten der abstrakten Identität und des abstrakten Widerspruchs, so dass er im Reflektieren auf die Einheit vom bestimmten Unterschied oder wesentlichen Gegensatz und im Erfassen des Gegensatzes von seiner Einheit abstrahirt.“ Atque intellectum, quem in abstrahendo reflectentem philosophi recentioris aetatis vocant, opiniones, quibus religio R. continetur, regi dicit Daubius in „Vorl. ü. d. philos. Anthropologie“ §. 86, 1: „Das Religionsgefühl in der Bestimmtheit des Verstandes“, et eadem fere de Stoicorum sententiis Hegelius in Vorl. ü. d. Gesch. der Philos. 2. Theil S. 427.

utenda, ut mens via et ratione procedat, et e notionibus singularibus in notationum particularium vel universalium formas reductis constat, quarum aliae ex aliis, allatis quorundam argumentorum adiumentis, ita aptae et nexae sunt, ut omnes inter se magis minusve cohaereant.

Ergo religio R. naturalis, philosophia St. artificiosa quadam cognitione sive ut ajunt philosophi recentioris aetatis, haec mediate, illa immediate cognoscendi quadam ratione contineri videtur.

Datis et concessis iis, quae e comparatione, quam supra fecimus religionis R. cum philosophia St., et ex harum rerum expositione, quam illi comparationi praemisimus, effici videntur, religio R. et philosophia St. argumento inter se consentientes, differentes forma judicandae, religioque R. et philosophia St. duae ejusdem rerum divinarum et ex his pendentium humanarum cognitionis sive conscientiae, quam philosophi recentioris aetatis dicunt gentilis (des ethnischen Gottes- und Weltbewusstseins) species existimandae sunt, quarum utraque quum abstrahente tum reflectente, quam vocant illi philosophi, intellectu formetur et regatur ac non tam ad res cognoscendas, quam ad agendum spectet cum vitaeque ratione suae rerum cognitioni congruente sit conjuncta. Haec ratio, ut una comprehensione omnia complectar, mea quidem sententia philosophiae St. cum religione R. intercedit.

Talis si ratio existimanda est, quae philosophiae St. cum religione R. intercedit, primum facile intelligitur, qua re factum sit, et ut philosophia St. omnium philosophiarum longissime latissimeque inter Romanos diffusa fuerit ac per longissimum tempus fluxerit ac manaverit, et ut Romani, qui philosophiam St. sequebantur, ut M. Terentius Varro, ea, quae religionis R. rationem colentes de diis opinabantur, ad ea, quae Stoici de iis docent, accommodando religionis R. auctoritatem confirmare atque augere conati sint<sup>104</sup>). Ea enim re tum factum esse intelligitur, quod religio R. et philosophia St., si summa quidem rerum respiciatur, argumento inter se consentientes judicandae sunt. Quod quamvis affirmemus dicamusque illam esse causam, cur philosophia St. omnium philosophiarum longissime latissimeque inter Romanos diffusa fuerit per longissimumque tempus fluxerit, tamen non negamus, hoc eo adjutum esse, quod philosophorum Stoicorum et Academicorum ii ipsi, per quos philosophia St. maxime inter Romanos diffusa est, eam minus ratione et via, quam ad commune judicium popularemque intelligentiam accommodate tradiderunt, itaque aut, ut Panaetius<sup>105</sup>), de plerisque quidem decreta statuerunt, sed de nonnullis dubitaverunt, aut, ut Philo et Antiochus, de plerisque quidem dubitaverunt, sed de nonnullis decreta statuerunt<sup>106</sup>), vel ut Posidonius, ex aliorum fontibus, quantum quoque modo iis videbatur, suo judicio arbitrioque hauserunt<sup>107</sup>), et ethicam, quae minus in studio quam in rebus atque usu versantibus Romanis magis arridebat, quam physica et logica, physicae et logicae praetulerunt maximeque coluerunt<sup>108</sup>).

Deinde ex illo, qui statuendus videtur, religionis R. et philosophiae St. consensu concludendum est, iis de religione R. sententiis, quae argumento cum Stoicorum decretis de rebus divinis consentiant, illo consensu multum fidei

104) Cic. de Nat. D. III, 16 sqq. August. de Civ. D. IV, 30; VI, 10 Cf. Krahneri L. I. p. 51 sq. — 105) Prelleri Lib. I. §. 429 sq. cum not. — 106) Ibid. §. 449 cum not. — 107) Ibid. §. 433, not. — 108) Ibid. §. 396, not.

addi. Hoc in eam sententiam cadere mihi videtur, quam Ambroschius de quaestione illa, quae ad altius perspicendam religionis R. naturam gravissima est habenda, quaenam ratio diis minutis cum diis selectis intercedat, in medio posuit. Namque Ambroschius in egregio libro, qui inscribitur: „Studien und Andeutungen im Gebiet des altrömischen Bodens und Cultus“<sup>109</sup>), numen divinum quandam conplurium virium singularium universitatem secundum Romanorum propriam theologiam esse dicit atque his dictis addit: „Eines der interessantesten Beispiele der Art gewährt Varr. b. Augustin. d. Civ. D. VII, 23: ... „pontifices ... quatuor diis faciunt rem divinam, Telluri, Tellumoni, Altori, Rusori. Alle diese Götter sind einerseits nur Qualitätsbestimmungen der Erde, andererseits aber gelten sie selber jeder für sich auch als göttliches Wesen. Diese noch nicht gehörig erwogene Richtung der römischen Theologie liefert die Erklärung für viele sonst unerklärliche Erscheinungen des ältesten Cultus und Priesterthums. Mit wenigen Ausnahmen ... war jedes göttliche Wesen mindestens in einer männlichen und weiblichen Zweifelt gedacht ... , ausserdem aber auch in eine Reihe von Qualitätsbestimmungen zerfällt, welche im Cultus ebenfalls als besondere Numina berücksichtigt wurden ... . Diese nomina und numina deorum waren verzeichnet in den Indigitamenten“<sup>110</sup>).

Contra ea Merkelius contendere videtur, secundum illam theologiam singula numina majora non in compluria et inter se diversa numina minora dirempta esse, sed ex his illa composita. Nam „Altorem, Rusorem a Varrone nominatos ex indigitamentis“, inquit eruditissimus ille vir<sup>111</sup>), „proferri intellexit Ambroschius, non tamen satis observasse videtur, ex illis indigitamentorum iterationibus nata demum numina majora et selecta non subesse iis“.

Ambroschius autem in eruditissimo et subtilissimo libello, post laudatum illum librum edito, qui inscribitur: „Ueber die Religionsbücher der Römer“ quum omnem suam sententiam accuratius exponit, tum inprimis numina majora, quae secundum illam theologiam in numina minora dirempta judicat, et numina minora probe definit, quum illa dicit esse ea, quae singula virium visorumque singularium universitatem quandam contineant, quaeque a Varrone dii selecti appellantur, haec ea, quae singula singulas tantum conditiones vel actus humanos efficiant, quaeque dii minuti appellantur<sup>112</sup>), atque etiam sententiam suam exemplis fide dignis comprobare conatur<sup>113</sup>).

Atqui ut Ambroschius dicit secundum Romanorum propriam theologiam singula numina majora in compluria et inter se diversa numina minora esse dirempta, non ex his illa composita, sic Stoici decernunt numen divinum sive omnium rerum potentem vim universalem dirimi in complures vires particulares similique ratione singulas vires particulares in complures vires singulares, quarum unaquaeque non solum a ceteris viribus particularibus et singularibus, sed etiam ab illa vi universali libera ac soluta sit, quin etiam Stoicorum nonnulli res corporeas, quibus harum virium una alterave insit, non pro aeternis quidem, sed pro diis habent deosque appellant. Ergo sententia illa, quam Ambroschius de quaestione, quaenam ratio intercedat diis minutis cum diis selectis, in medio proposuit, praeterquam quod exemplis fide dignis comprobata mihi videtur, mea quidem sententia eo magis est sequenda, quod argumento cum iis Stoicorum decretis

109) p. 63. — 110) Ibid. not. 103, ubi plura de hac re dicta dictorumque testimonia reperiuntur. — 111) P. Ovidii Nasonis Fastorum libri sex editore et interprete R. Merkelio p. 239 et 191. — 112) p. 31. — 113) p. 35 sqq.

congruit, quae de hac re protulimus<sup>114</sup>). Sed tantum abest, ut negem a Romanis ullius numinis majoris cognitionem eo esse captam, quod ab iis numina minora cogitatione sint composita, ut ii non modo mente inter se connectendis numinibus minoribus, sed etiam mente inter se confundendis numinibus patriis cum exteris ad haud paucorum numinum majorum cognitionem, velut mente inter se connectendo agresti et pecuario et bellico quodam numine ad Martis, et mente confundendo patrio quodam numine cum extero ad Apollinis cognitionem adducti mihi videantur, idque factum esse putem, quia religionis R. rationem colentes in rerum divinarum cognitione non solum reflectente, sed etiam abstrahente, quem vocant philosophi recentioris aetatis, intellectus, si quidem est ita, ut supra dixi, regebantur. Hoc tantum affirmaverim, sicut apud Romanos numina majora prius in compluria numina minora cogitatione dirempta sint, quam e coniungendis compluribus numinibus minoribus numina majora cogitatione fingerentur, ita naturam ac vim ejus rerum divinarum cognitionis, qua religio R. continetur vel, ut hoc magis declarem aut saltem significem, illius in abstrahendo reflectentis intellectus, qui religionis rationem colentium opiniones de rebus divinis rexisse videtur, ita ferre, ut hac conjunctione illa diremptio sit potior.

Ei quoque sententiae, quam idem Ambroschius in libro laudato proponere videtur<sup>115</sup>), non barbarie quadam, sed longe alia atque ad intelligendum non tam aperta causa, illo intellectu in abstrahendo reflectente, ut mihi quidem videtur, quum hic intellectus mea quidem sententia ut religionis R. rationem sic philosophiam St. sequentium de rebus divinis opiniones rexerit, effectum esse, ut ab iis, qui illius religionis rationem sequebantur, numen divinum vel numina majora in compluria numina minora dirempta haberentur, ei igitur sententiae, quoniam illa sententia cum Stoicorum decreto numinis divini naturam ita ferre, ut illud in complures dirimatur vires, consentit, consensu cum hoc Stoicorum decreto aliquantum fidei existere dixerim. Quam ob rem, quae Pellegrino in libro, qui inscribitur: „Andeutungen über den ursprünglichen Religionsunterschied der röm. Patrizier u. Plebejer“ p. 19 de numinibus minoribus dicere videtur, e cognominibus numinis divini, quae talium rerum ignari numinum singularium nomina haberent, multa numina a Romanis esse ficta, eo minus probanda videntur, quod is locus, quem Pellegrino e Ciceronis libris de nat. deor. I, 30, 84 ad confirmandam sententiam affert, eam non confirmat, nam loco citato Cicero haec dicit: „nominum non magnus numerus est, ne in pontificis quidem nostris, deorum autem innumerabilis“ non ea, quae Pellegrino illum locum citans Ciceronem dicentem facit: „in Pontificum libris Deorum non magnus numerus, nominum „magnus“.

114) Cfr. supra p. 14. Revera illam Ambroschii sententiam secuti sunt antiquitatis R. optime periti viri, ut Hefferus in L. c. p. 435 et Walz in libro, qui inscribitur: Pauly's Realencyclopädie der classischen Alterthumswissenschaft p. 431. — 115) Ueb. d. Religionsb. d. Röm. p. 10 sq. dicit Apologetarum, quos vocant, hoc tantum interfuisse, ut ipsius Ambroschii verbis utar, „die Zersplitterung des göttlichen Wesens in unendlich viele Momente, in seiner ganzen Trockenheit, Beschränktheit und Geistlosigkeit möglichst grell aufzuzeigen, ohne sich weiter auf die Erörterung der doch so nahe liegenden Frage einzulassen, ob eine solche tausendfältige Zersplitterung einer oder mehrerer göttlichen Naturen ihren Grund wirklich nur in einer ganz gemüthlosen Barbarei oder vielleicht in einem ganz anderen, nur nicht so klar am Tage liegenden Principe habe.“

Tum inde, quod religio R. ad sensum vulgarem popularemque accommodata, philosophia St. artificiosa rerum divinarum cognitione continetur, id quod certum et fixum dixisse mihi videor, sequi videtur, eas de religione R. sententias, quae in commutando genere theologiae physico cum civili positae sint, esse falsas: His, ut tales de religione R. sententias veteriores praetermittam, ea sententia annumeranda videtur, quam Pellegrino, si non de omni, at de antiquissima religione R., hanc patriciorum vel Aboriginum fuisse religionem contendens tradit in libro illo, quem supra memoravi. Nam „dass das Weltall in dem ursprünglichen Cultus als ein Inbegriff aller göttlichen Kräfte“ inquit Pellegrino<sup>116</sup>) de eo disputans, ad quod nescio an omnis ejus sententia de antiquissima religione R. referenda sit, „ja als das Göttliche geradezu betrachtet wurde; dies bezeugt die nahe Verwandtschaft seines Namens Dium und Deus. Wenn aber schon die einzelnen Naturgötter als Momente des Weltalls unergründlich waren, so musste dieses als ihr Inbegriff das Unergründliche sein, und es wurde daher weder männlich noch weiblich, wie die andern Götter, sondern neutral als das abstrakt Göttliche vorgestellt.“ Etenim etiamsi quis ea non respiciat, quae Ambroschius contra hanc sententiam atque ea argumenta, quibus Pellegrino sententiam suam confirmare conatur, egregie disputat<sup>117</sup>), quis est, cui non perspicuum et apertum sit talem numinis divini cognitionem, qualem Pellegrino antiquissimi populi fuisse vult, non esse popularis intelligentiae, sed intellectus a singularibus particularibusque ad universalia progressi propiusque accedere ad illam Stoicorum de numine divino sententiam quam ad populi R. de hac re opiniones!

Sed haec hactenus. Reliquum est, ut pergamus ad illud, cuius gratia hanc commentatimculam in publico proponimus. Vos igitur, civitatis hujus Proceres et quotquot studiis nostris bene cupitis, ut solemmnibus, quae indiximus, frequentes ac benevoli interesse velitis, qua decet observantia rogamus atque invitamus.

116) p. 30. — 117) Quaestionum pontificalium caput primum p. 8 sq. praemissum indici scholarum in Univers. Literar. Vratislaviensi per aestat. A. 1848.

#### Addenda et corrigenda.

P. 4 ann. v. 7 post Rechts adde: vel Curs. d. Instit.

„ „ „ v. 8 pro 481 scribe: 484.

„ 5 v. 7 a fin pro de ratione, quae philosophiae Stoicae est scribe: quae ratio philosophiae Stoicae sit.

„ 15 ann. v. 1 post ist. adde: Cf. p. 230.

„ 19 ann. v. 2 a fin. post Verstandes, adde: (hoc loco accuratius quoque exponitur, quid intersit inter reflectere in abstrahendo et abstrahere in reflectendo.



## Chronik.

Das neue Schuljahr wurde am 4. October vom k. Studienrektor in herkömmlicher Weise eröffnet, mittelst Verlesung der Schulgesetze und feierlicher Verpflichtung der neu aufgenommenen Schüler, deren Prüfung in den Vortagen Statt gefunden hatte. Es wurden 26 Schüler in die Lateinschule und 21 in das Gymnasium aufgenommen.

Im Lauf des Jahres wurde durch allerb. Rescr. vom 1. November 1857 der bisherige Studienlehrer und Hülfslehrer an der Obergymnasialklasse D. Bayer zum Professor der I. Gymnasialklasse in Hof befördert; gleichzeitig rückten die Studienlehrer D. Schmidt, D. Friedlein und Lechner in die IV. III. und II. Lateinschule vor, und trat der bisherige Assistent am K. Gymnasium zu Speier Johann Sörgel als Studienlehrer in die hiedurch erledigte I. Lateinschule ein.

Den seit längerer Zeit kränkenden Professor D. Flamin Glasser, welcher 27 Jahre lang mit ausgezeichneter Liebe und Treue dahier gewirkt hatte, verlor die Anstalt am 22. April l. J. durch den Tod. Schon seit Neujahr war demselben durch h. Ministerialrescr. vom 17. Dec. 1858 ein Verweser gegeben in der Person des Gymnasiallehramts-Candidaten Alois Ziegler in München, welcher bis zum Schluss des Schuljahrs functionirte; dem der durch allerb. Rescr. vom 23. Juni l. J. neuernannte Nachfolger D. Friedrich Roth, bisher Professor der Mathematik in Hof, soll laut h. Rescr. vom 30. Juni l. J. erst mit dem 1. October seine neue Stelle antreten.

Die Function eines Turnlehrers, welche durch den Tod des Professor Glasser gleichfalls in Erledigung kam, übernahm mit h. Genehmigung vom 20. Mai l. J. der Studienlehrer Lechner. Gleichzeitig waren durch allerhöchste Munificenz auch die Mittel bewilligt, um den Turnplatz nach den Forderungen der Zeit neu einzurichten, und darf nun auf einen neuen Aufschwung dieses Unterrichtszweiges gehofft werden.

Als am 18. Juni der um das vaterländische Schulwesen hochverdiente Herr Geheimrath von Thiersch zu München sein fünfzigjähriges Doctorjubiläum feierte, theilte sich die Studienanstalt dabei in Folge h. Ermächtigung vom 27. Januar l. J. durch eine Gratulationsschrift mit 2 Abhandlungen, von dem ältesten und dem jüngsten seiner hiesigen Schüler verfasst: *Homericæ particula γὰρ nusquam refertur ad insequentem sententiam. Scripsit L. Döderlein*, und: *Ueber perinde quasi und proinde quasi* bei Cicero. Von D. Gottfr. Friedlein.

Die Oberleitung der Absolutorialprüfung war durch h. Ministerialrescript vom 19. Juni l. J. abermals dem K. Universitätsprofessor D. Hegel übertragen. Die mündliche Prüfung fand, nachdem die schriftliche bereits am 2., 3. und 4. Juni abgehalten worden, am 28. Juli Statt, für 8 Abiturienten, über deren Fähigkeit zum Bezug der Universität die allerb. Stelle auf Grund der Anträge der Prüfungscommission endgültig entschieden hat.

Die Prüfung für das Schlusszeugniss der Lateinschule wurde am 29. und 30. Juli für 4 Schüler in vorgeschriebener Weise abgehalten.

Ein Legat von Frau Stör in Nürnberg von 50 fl. wurde stiftungsgemäss unter zehn Lateinschülern vertheilt.

An Geschenken empfing dankbar die Schulbibliothek: Von Sr. Majestät dem König: Quellen u. Erörterungen der bayer. u. deutschen Geschichte. (Fortsetzung.) München 1857. 1858. — Hutter's latein. Anthologie 1857. Von der Lindauerischen Buchhandlung in München. — Heinisch, Geschichte Bayerns 1858. Von der Buchner'schen Buchhandlung in Bamberg. — Die biblische Erzählung von K. G. Krafft. Dritter Band. 1858. Vom Herrn Verfasser. — Platon's Laches und Kriton erläutert von Daniel Zimmermann. 1858. Vom Herrn Verfasser. — Horazens Episteln zweites Buch, von L. Döderlein. 1858. Vom Verfasser.

## Verzeichniss der Lehrer.

### Studienrectorat.

D. Johann Ludwig Christoph Wilhelm Döderlein, königl. Hofrath und ordentl. Professor der Philologie und Eloquenz an der königl. Universität, Director des philologischen Seminars, zugleich Studienrector, Ritter des k. b. Ordens vom h. Michael.

### I. Lehrer am Gymnasium.

IV. oder Oberklasse: Der Studienrector.

Assistent: Georg Autenrieth.

III. Klasse: D. Johann Albrecht Karl Schäfer, Professor, Ritter des k. b. Ordens vom h. Michael.

II. Klasse: Daniel Zimmermann, Professor.

I. Klasse: D. Friedrich Wilhelm von Rücker, Professor.

Mathematik: D. Christian Flamin Heinrich August Glasser, Professor, und nach dessen Tod: Alois Ziegler, Gymnasiallehrants-Candidat.

Religion: Für die evangelischen Schüler: D. Friedrich Wilhelm von Rücker, Professor.

„ Für die katholischen Schüler: Pankraz Dinkel, geistlicher Rath.

Geschichte: Georg Autenrieth, Assistent.

Hebräische Sprache: D. Georg Eduard Summa, Stadtvicar.

Französische Sprache: Leo Wetzels, Sprachlehrer.

Zeichnen: Pius Gareis, Lehrer bei der königl. Universität und der königl. Landwirthschafts- und Gewerbschule.

Gesang: Johann Caspar Pfeiffer, Cantor und Schullehrer.

### II. Lehrer an der lateinischen Schule.

IV. Klasse: D. Heinrich Schmidt, Studienlehrer.

III. Klasse: D. Gottfried Friedlein, Studienlehrer.

II. Klasse: Max Lechner, Studienlehrer.

I. Klasse: Johann Sörgel, Studienlehrer.

Religion: Für die evangelischen Schüler: D. Friedrich Wilhelm von Rücker, Professor.

„ Für die katholischen Schüler: Pankraz Dinkel, geistlicher Rath.

Zeichnen: Pius Gareis.

Kalligraphie und Stenographie: Gottfried Christoph Geissler, Schullehrer.

Gesang: Johann Caspar Pfeiffer.

## Verzeichniss

der Schüler nach ihren Fortgangsplätzen.

### A. Gymnasium.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der Eltern.	Besonderer Fortgang					
		Jahre	Monate			Religions-kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Mathematik	Französisch
	<b>IV. oder Obergymnasial-Klasse.</b>										
1	Pensel, Hermann	16	8	Naila	Advocat in Erlangen	I	3	1	1	2	1
2	Weinmann, Heinrich	18	3	Nördlingen	Kaufmann	I	2	2	5	3	4
3	Kohlrausch, Friedrich	17	9	Rinteln	Professor in Erlangen +	I	5	6	3	1	2
4	Götz, Leonhard	18	9	Auerbruch	Schullehrer	I	1	4	4	5	6
5	Döderlein, Wilhelm	17	1	Gutenstetten	Pfarrer +	I	6	5	2	4	3
6	Förster, Friedrich	17	—	Erlangen	Universitäts-Syndikus	II	4	3	7	7	4
7	Roth, Friedrich	19	11	Münchaurach	Schullehrer in Münchsteinach	II	7	7	6	6	5

Als Preise erhalten:

Pensel: v. Sybel's Geschichte der französischen Revolution.

Weinmann: Vilmar's Geschichte der deutschen Nationalliteratur.

Kohlrausch (aus der Religionslehre): Handbuch der Bibelerklärung. Calw.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Kohlrausch.

Im Gesang: Weinmann, Götz, Döderlein, Roth.

Lehrgegenstände:

Religion: Evangelische Heilslehre nach Thomasius. Symbolische Einleitung und Erklärung der *Confessio Augustana*. Wiederholung des Katechismus. Professor D. von Rücker.

Lateinisch: *Horatii Satirae*, zweites Buch, in lateinischer Sprache erklärt. *Cicero de officiis*, erstes Buch, mit grammatischen und philosophischen Excursen. Lateinische Sprech- und Schreibübungen. Studienrector D. Döderlein. — *Terentii Adelphi*. Professor D. Schäfer. — *Taciti Historiae Lib. 1*. Specimina, Extemporalia. Assistent Autenrieth.

Griechisch: *Sophoclis Electra* und *Oedipus rex*. Professor D. Schäfer. — *Platonis Apologia Socratis*. Studienlehrer D. Bayer; dann *Crito* (lateinisch erklärt), *Laches*, Specimina und Extemporalia. Assistent Autenrieth.

Deutsch: Rhetorik. Studienrector D. Döderlein.

Mathematik: Wiederholung der Algebra. Geometrie und Trigonometrie. Stereometrie. Physik: Hauptsätze der Statik und Dynamik mit Anwendungen, Verweser Ziegler.

Geschichte: Allgemeine Geschichte von Karl's V. Tod bis zum Jahr 1815, mit Wiederholung der Geschichte des Alterthums und des Mittelalters. Bayerische Geschichte von Anfang bis zum Jahr 1506 repetirt; neu gelernt von da bis auf unsere Zeit. Bis November: Studienlehrer D. Bayer; von da an Assistent Autenrieth.

Französisch: Uebersetzung von „der Neffe als Onkel“ vom Deutschen in's Französische. — Lektüre des „*L'Avare*“ und „*Tartuffe*“ de Molière, „*Phèdre*“ par Racine. *Conversations*. Sprachlehrer Wetzel.

Hebräisch: Beständige Wiederholung der Grammatik, besonders des Verbums (bis Ostern); Uebungen im Uebersetzen aus dem Deutschen in's Hebräische. Die Sprüche Salomonis, einige Kapitel ausgenommen, in's Deutsche übersetzt. Stadtvikar D. Summa.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der E l t e r n.	Besonderer Fortgang						
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Mathematik	Geschichte Französisch	
III. Gymnasialklasse.												
1	Kissenberth, Georg	18	8	Eschau	Oekonom	I	1	2	1	1	1	2
2	Schöntag, Theodor	18	2	Mkt. Steft	Pfarrer in Mühlfeld	I	2	1	2	2	6	6
3	Bauer, Karl	16	7	Ludwigsstadt	Gerichtsarzt in Sulzbach	I	3	3	4	8	9	1
4	Volz, Friedrich	17	10	Gaibach	Rentamtman in Hatten- heim im Nassauischen	II	5	6	8	6	8	4
5	Sitzler, Oskar	16	8	Kitzingen	Weinhändler	III	8	9	6	3	5	3
6	Strehl, Julius	19	4	Münchsteinach	Pfarrer in Stübach †	II	3	4	11	10	12	4
7	Blendinger, Wilhelm	17	2	Gleisnau	Pfarrer und Senior	II	7	10	5	5	4	12
8	Brunner, Theodor	18	7	Sommerhausen	Pfarrer in Possenheim	I	9	5	9	11	3	7
9	Schott, Friedrich	17	—	Schwabach	Pfarrer in Happurg	II	10	12	3	4	11	8
10	Handschuch, Heinrich	17	9	Burgfarrnbach	Landgerichtsarzt in Feuchtwangen	III	6	11	10	12	2	11
11	Kornder, August	18	—	Erlangen	Privatier	III	10	7	11	7	7	10
12	Graf v. Castell, Wilhelm	17	—	Rüdenhausen	Standesherr †	III	12	8	7	9	10	9

Als Preise erhalten:

Kissenberth: Sophocles. Antigone, Oedipus Rex, Electra von Schneidewin.

Schöntag (aus der Religionslehre): Vilmar's Geschichte der deutschen Nationalliteratur.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Blendinger, Bauer, Strehl, Schott.

Im Gesang: Strehl, Kissenberth, Volz, Brunner, Schott.

Lehrgegenstände:

Religion: Mit der Oberklasse gemeinschaftlich. Professor D. von Rücker.

Lateinisch: *Horat. Odd. L. I. II. III. IV. Epod. II. Tibull. Eleg. 1, 1. 3. 7. 10. Terentii Adelphi. Ciceron. Oratt. in Catil. I; pro Archia poeta; de imperio Pompeii; pro Murena; pro Ligario. Liv. XXVI. Nögelsbach's Stilübungen Heft III. Hausaufgaben. Extemporalia. Memorirübungen. Vocabularium. Professor D. Schäfer.*

Griechisch: *Isocratis Evagoras und Philippus. Lycurgus adv. Leocrat. Demosthenis Oratt. Olynth. I. II. III. Hom. Odys. I. X—XIX.* Halm II. Thl. 2. Kurs bis zu Ende. Uebersetzungen aus *Cic. Lael.* von C. 21 bis zu Ende. Professor D. Schäfer.

Deutsch: Rhetorik mit der Oberklasse gemeinschaftlich. Studienrektor D. Döderlein. — Lektüre: Iphigenie von Göthe. Braut von Messina von Schiller. Einzelnes aus dem Nibelungenlied. Freie schriftliche Aufsätze und Uebersetzungen. Professor D. Schäfer.

Mathematik: Wiederholung der quadratischen Gleichungen und Logarithmen. Geometrie und Trigonometrie. Physik: Einige Hauptsätze der Statik und Dynamik mit Anwendungen. Verweser Ziegler.

Geschichte: Allgemeine Geschichte von Heinrich IV. bis zum westphälischen Frieden. Bayerische Geschichte repetirt bis Konrad II.; neu gelernt bis zum westphälischen Frieden. D. Bayer bis November; von da an Assistent Autenrieth.

Französisch: Syntax der Grammatik von Alm. Besondere Aufgaben über die Grammatik schriftlich und mündlich. Uebersetzung einiger Stücke aus Brandon's Lesebuch. Lektüre in Vinet's Chrestomathie und *Bélisaire par Marmontel.* Conversations. Sprachlehrer Wetzel.

Hebräisch: Mit der Oberklasse gemeinsam im Wintersemester. Im Sommersemester einzelne Psalmen erklärt, besonders grammatisch, übersetzt und memorirt. Uebersetzungen aus dem Deutschen in's Hebräische an der Tafel. Stadtvikar D. Summa.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der E l t e r n.	Besonderer Fortgang						
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Mathematik	Geschichte	Französisch
II. Gymnasialklasse.												
1	Schlegel, Christian	16	1	Feuchtwangen	Schullehrer	II	1	3	2	6	6	2
2	Drescher, Gottfried	16	4	Lauf	Folienschläger †	I	3	1	8	1	1	3
3	Strehl, Adolph	16	—	Münchsteinach	Pfarrer †	I	4	5	4	2	3	1
4	Scheidemandel, Theod.	19	2	Rügland	Landrichter in Lauf	II	5	2	5	3	2	4
5	Barthe, Karl	15	11	Erlangen	Handschuhfabrikant	I	7	6	9	4	5	6
6	Pächner, Friedrich	15	10	Karlshuld	Pfarrer in Trommetzheim	III	5	4	10	7	9	7
7	Schmidt, Friedrich	17	3	Grossengsee	Oekonom	I	9	12	1	11	12	5
8	Körber, Karl	16	7	Erlangen	Schuhmachermeister	II	10	7	6	9	8	9
9	Müller, Karl	16	9	Segringen	Univ.-Bibliothekar in Erlangen	I	2	10	12	8	10	11
10	Drechsler, Karl	17	—	Erlangen	Professor †	II	12	9	7	5	7	8
11	Lauerbach, August	17	7	Kraftshof	Pfarrer †	I	6	11	11	12	4	10
12	Bassler, Leonhard	16	2	Hambühl	Brauereibesizer	II	11	8	3	10	11	12

Als Preise erhalten:

Schlegel: Demosthenes' ausgewählte Reden von Westermann.

Strehl (aus der Religionslehre): Rudelbach's Biographien von Zeugen der christlichen Kirche.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Müller.

Im Gesang: Bassler, Schmidt.

In der Stenographie: Strehl.

Lehrgegenstände:

Religion: Geschichte des Reiches Gottes im A. und N. B. nach Zahn und Kurtz. — Den Brief Jacobi, die Briefe Pauli an die Galater, Epheser, Philipper, Colosser und Thessalonicher gelesen, practisch erklärt und wiederholt. Den Katechismus nebst den Sprüchen repetirt, Psalmen und geistliche Lieder gelernt. Professor D. von Rückert.



Lateinisch: Liv. I, XXI und XXII zum Theil cursorisch, zum Theil statarisch, IV und Virg. Aen. II statarisch gelesen. Mündliche Stilübungen nach Höchel, schriftliche nach Dietzen und Nägelsbach 1. und 2. Heft. Zumpt's Grammatik und Döderlein's Vocabularium repetirt. Professor Zimmermann.

Griechisch: *Hom. Iliad.* I repetirt und memorirt, II, 1—484, III—VI und „Jacobs' Attica“ S. 1—92 aus *Plutarch. Vit.* und *Xenoph. Hell.* zum Theil cursorisch, zum Theil statarisch, XXI, XXII und XXIII statarisch gelesen. Schriftliche und mündliche Uebersetzungen aus dem Deutschen in's Griechische aus Halm's Elementarbuch der Syntax 1. Curs. Buttman's Grammatik repetirt. Professor Zimmermann.

Deutsch: „Deutsche Mustersammlung für die lat. Schulen und Gymnasien im Königreich Bayern, 2. Thl.“, zum Theil gelesen und besonders mit Berücksichtigung der Lehren von der sprachlichen Corretheit und vom figürlichen Ausdruck erklärt. Stilübungen, zum grössten Theil Uebersetzungen und Aufsätze über Gegenstände der Lectüre und Geschichte. Uebungen im Declamiren erklärter und memorirter Gedichte. Professor Zimmermann.

Mathematik: Quadrat, Kubus; quadratische Gleichungen, arithmetische und geometrische Progressionen, Logarithmen, Zinseszinsrechnung. Verweser Ziegler.

Geschichte: Allgemeine Geschichte von Augustus bis zu Kaiser Lothar II. und bayerische Geschichte von den historischen Anfängen des bayerischen Volks bis Heinrich X., verbunden mit der einschlagenden Geographie. Die frühere römische und die griechische Geschichte repetirt. Professor Zimmermann.

Französisch: Die regelmässigen und unregelmässigen Verba, die Rection des Verbums. Anwendung der Tempora und Syntax. Besondere Aufgaben hierüber schriftlich und mündlich. Lectüre aus Vinet's Chrestomathie. Sprachlehrer Wetzell.

Hebräisch: Grammatik von Thiersch bis zum unregelmässigen Verbum incl. — Lese- und Schreibübungen; Memoriren von Vocabeln. Anfänge im Analysiren und Uebersetzen einzelner Kapitel aus der Genesis. Stadtvikar D. Summa.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der E l t e r n.	Besonderer Fortgang						
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Mathematik	Geschichte	Französisch
I. Gymnasialklasse.												
1	Schorr, Ernst	15	3	Erlangen	Bäckermeister	II	4	2	3	4	1	2
2	Fertsch, Heinrich	14	8	Amorbach	Fürstlich Leiningischer Hofprediger †	I	1	4	6	3	10	1
3	Renaud, Theodor	14	6	Erlangen	Pfarrer	I	3	1	2	17	4	9
4	Seyler, Ludwig	14	8	Villmars	Pfarrer in Kadolzburg	I	5	3	10	1	14	7
5	Grill, Joseph	18	8	Schnaittenbach	Webermeister	I	2	5	13	6	19	6
6	v. Rücker, Wilhelm	16	4	Erlangen	Gymnasialprofessor	I	8	11	1	18	12	8
7	Müller, Paul	15	—	Erlangen	Kaufm. u. Hopfenhändler	II	7	7	14	7	8	16
8	Zahn, Julius	15	8	Eschenau	Arzt in Nürnberg	II	9	13	3	15	8	13
9	Garcis, Pius	15	—	Feuchtwangen	Advocat †	I	13	14	10	13	2	4
10	Schelling, Ulrich	15	9	Erlangen	Professor	II	11	10	20	11	3	2
11	Schratz, Wilhelm	16	7	Ansbach	Stadtcommissär in Erlangen	II	11	21	9	8	4	9
12	v. Heyder, Wilhelm	16	8	Bamberg	Bezirksgerichtsath	III	16	11	8	14	6	14
13	Gademann, Karl	15	6	Rappershausen	Stadtpfarrer und Decan in Berneck	II	15	17	6	21	13	5
14	Störcher, Alexander	17	2	Pommersfelden	Arzt	III	20	6	14	12	11	11
15	Leistner, Kaspar	14	10	Burg am Bach	Oekonom	I	6	9	19	19	17	15
16	Solbrig, Veit	14	11	Fürth	Irrenhausdirector in Erlangen	II	10	16	17	2	16	18
17	Schulze, Ernst	17	5	München	Kaufmann	III	14	8	5	22	23	19
18	Gagel, Karl	14	8	Untermerzbach	Pfarrer in Dachsbach	II	17	15	16	9	15	22
19	Vierzigmann, Konrad	15	11	Herzogenaurach	Landgerichtsassessor †	II	18	19	21	15	6	17
20	Jänichen, Friedrich	16	8	Hof	Grosshändler	II	21	18	12	20	18	19
21	Graf v. Rechteren-Limpurg, Reinhard	17	1	Mkt. Eimersheim	Standesherr	III	22	23	18	5	20	21
22	Quehl, Eduard	15	1	Erlangen	Univ.-Fechtmeister	III	19	20	22	10	20	23
23	Schmidt, Christian	16	4	Thurnau	Ger.-Arzt in Lichtenfels	III	23	21	23	23	23	12

Schmidt trat gegen Ende des Schuljahrs aus.

Als Preise erhalten:

Schorr: Livius von Weissenborn, 1.—3. Band.

Fertsch: Vilmar's Geschichte der deutschen Nationalliteratur.

Renaud: Nägelsbach's Anmerkungen zur Ilias.

Seyler (aus der protestantischen Religionslehre): Luther's Leben von Pfizer.

Grill (aus der katholischen Religionslehre): Fessler's Geschichte der Kirche Christi.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Gareis, Vierzigmann, Gademann, Gagel, Störcher.  
Im Gesang: Quehl, Gagel, Leistner, Jänichen, Schmidt, von Rücker.  
In der Stenographie: Vierzigmann, Schratz, Fertsch.

Lehrgegenstände:

Religion: Mit der II. Klasse gemeinschaftlich. Professor D. von Rücker.

Lateinisch: *Caesar. bell. gall.* I statarisch, II—VIII cursorisch. *Livius* XXI, 1—20. *Ovid. Met.* I (theilweise memorirt), IX. Döderlein's *Vocabularium repetit.* Hausaufgaben. Scriptionen. Zumpt. Professor D. von Rücker. — Stilübungen nach Holzer. Candidat Keppel.

Griechisch: Aus Jacobs: Göttergespräche und Länderkunde; aus Halm: Lucians Erzählungen und Charon. *Xenoph. Anab.* I. *Hom. Il.* I. II, 1—200. VI, 369—503 (theilweise memorirt). Hausaufgaben. Scriptionen. Buttman. Professor D. von Rücker. — Schriftliche Uebungen aus Halm's deutsch-griechischem Elementarbuch und *Frustula* von Döderlein. Candidat Keppel.

Deutsch: Mustersammlung. Gedichte von Schiller, Uhland u. s. w. gelesen, erklärt, memorirt und vorgetragen. Mündliche Vorübungen zu Aufsätzen. Aufsätze. Scriptionen. Professor D. von Rücker.

Mathematik: Sätze über die vier ersten Rechnungsoperationen, Wiederholung der gemeinen Arithmetik. Bestimmungs-Gleichungen vom ersten Grad mit einer und mehreren Unbekannten. Verweser Ziegler.

Geschichte: Allgemeine Geschichte vom Anfang der historischen Zeit bis Augustus nach Beck und Dittmar. Geographie wiederholt. Professor D. von Rücker.

Französisch: Ahn's Grammatik über die *Articles*, *Substantifs*, *Pronoms*, *Adjectifs*, *Verbes auxiliaires*, *réguliers et irréguliers*. Lektüre einiger Stücke aus Vinet. Sprachlehrer Wetzel.

## B. Lateinische Schule.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der E l t e r n.	Besonderer Fortgang						
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Arithmetik	Geschichte	Geographie
IV. Klasse.												
1	Bartenstein, Lorenz	15	6	Erlangen	Nagelschmiedmeister	II	1	1	3	3	3	2
2	Schelling, Karl	13	9	Erlangen	Professor	II	2	3	5	1	1	1
3	Schmidt, Heinrich	14	—	Erlangen	Studienlehrer	II	4	7	1	2	2	3
4	Riedel, Friedrich	15	8	Neunkirchen b. Bayreuth	Pfarrer †	II	3	2	4	8	6	9
5	Bräuninger, Leonhard	14	5	Erlangen	Bäcker- u. Melbermeister	I	5	5	7	6	4	5
6	Braun, Johann	15	3	Erlangen	Schneidermeister	II	7	9	2	14	5	4
7	Keller, Karl	14	3	Erlangen	Flaschnermeister	I	8	6	8	7	7	6
8	Störcher, Franz	14	8	Pommersfelden	Landarzt	I	6	4	11	12	10	8
9	Harless, Adolf	13	6	Windsbach	Seminarinspektor in Schwabach	II	11	10	6	9	8	7
10	Maier, Max	13	11	Mkt. Scheinfeld	Cantor in Erlangen	I	10	8	9	4	14	12
11	Müller, Gustav	14	1	Erlangen	Univ.-Bibliothekar	II	9	11	10	13	13	11
12	Wollner, Gustav	14	6	Erlangen	Landgerichtsarzt	II	13	13	12	10	9	10
13	Kayser, Hermann	15	2	München	Procuratör	II	12	12	13	11	12	13
14	Kohlrausch, Otto	15	10	Rinteln	Professor in Erlangen †	III	14	14	14	5	11	14

Als Preise erhalten:

Bartenstein: Livius von Weissenborn, 1. u. 2. Bd.

Schelling: Nägelsbach's Anmerkungen zur Ilias.

Bräuninger (aus der prot. Religionslehre): Völter's Geographie und Karte von Palästina.

Maier (aus der kath. Religionslehre): Lücken, die Traditionen des Menschengeschlechtes oder die Uroffenbarung Gottes unter den Heiden.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Kohlrausch, Wollner, Müller, Harless, Maier.

Im Gesang: Harless, Müller, Riedel, Maier, Kayser.

Im Schönschreiben: Harless, Riedel, Keller, Bräuninger, Schmidt, Braun, Maier, Wollner, Kayser.

## Lehrgegenstände:

Religion: Biblische Geschichte des A.T. nach Zahn. Apostelgeschichte und andere Abschnitte der h. Schrift gelesen, erklärt, wiederholt. Repetition des Katechismus nebst den Sprüchen. Psalmen und geistliche Lieder gelernt. Professor D. von Rücker.

Lateinisch: *Caesaris bell. gall. I—III.* Lateinische Syntax. Extemporalien. Stilübungen nach Holzer's Übungsstücken 101 — 200. Vocabularium von Döderlein. Verslehre nach den Frustulis von L. Döderlein mit Übungen. *Ovid. Metam.* I. v. 1—415.

Griechisch: Der etymologische Theil der Grammatik und die Anfänge der Syntax, mit Uebersetzungen aus Hahn's Übungsbuch zum Uebersetzen aus dem Deutschen in das Griechische, Theil I von §. 31 bis Ende, Theil II von §. 1—9. Specimina. Jacobs' Elementarbuch der griech. Sprache, Theil I. Cursus 1: von Anfang bis Zeitwörter in *μ* repetirt, von diesem Abschnitt bis Ende übersetzt. Cursus 2: Fabeln, Anekdoten. Die griech. Frustula von Döderlein.

Deutsch: Die Satzlehre nach Heyse's Leitfaden. Stilübungen. Auswendiglernen und Vortrag von Gedichten.

Arithmetik: Sätze über die 4 ersten Rechnungsoperationen. Wiederholung der Arithmetik. Bestimmungsgleichungen vom ersten Grade mit einer und mehreren Unbekannten. Verweser Ziegler.

Geschichte: Deutsche Geschichte von Chlodwig bis Maximilian I., mit Berücksichtigung der wichtigsten Punkte der bayerischen Geschichte.

Geographie: Repetition der Erdbeschreibung der fünf Welttheile, mit besonderer Berücksichtigung Europa's.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der E l t e r n.	Besonderer Fortgang						
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Griechisch	Deutsch	Arithmetik	Geschichte	Geographie
III. Klasse.												
1	Stöcker, Heinrich	12	7	Langenfeld	Posthalter †	I	2	1	1	1	1	1
2	Lange, Emil	13	2	Naumburg	Buchhändler †	II	3	2	2	6	2	3
3	Gräf, Christian	14	1	Erlangen	Apotheker †	I	1	4	3	10	6	4
4	Denis, Stephan	15	1	Erlangen	Kirchner	II	4	3	4	9	10	11
5	Bertholdt, Leonhard	14	3	Emskirchen	Gastgeber u. Brauereibes.	II	9	5	9	2	3	2
6	Müller, Karl	13	1	Erlangen	Kaufm. u. Hopfenhändler	I	8	9	5	5	4	5
7	Heyder, Karl	13	2	Erlangen	Professor	III	7	7	6	3	9	6
8	Vierzigmann, Daniel	14	1	Herzogenaurach	Landgerichtsassessor †	III	6	10	7	8	7	8
9	Schmidt, Georg	14	1	Erlangen	Handschuhfabrikant	II	5	12	13	7	12	13
10	Stadlinger, Georg	15	—	Langenzenn	Melbermeister	II	13	6	12	11	5	9
11	Dorsch, Michael	14	—	Bamberg	Oekonom in Debering	II	15	8	15	4	8	7
12	Meerwitz, Friedrich	14	5	Ansbach	Spitalverw. in Erlangen	IV	10	11	8	14	13	14
13	Kogler, Wilhelm	12	8	Bruck	qu. Patrimonialrichter	II	12	14	10	13	11	10
14	Maier, Eduard	13	3	Erlangen	Stadtcanon	IV	11	13	14	12	15	15
15	Schulze, Richard	15	1	München	Kaufmann	II	14	15	11	15	14	12

Germann Killinger trat bald nach Anfang des Schuljahres aus.

Als Preise erhalten:

Stöcker: Caesar de bello gallico et civili von Kraner.

Lange: Die deutsche Geschichte von Kohlrausch.

Müller (aus der Religionslehre): Schubert's Altes und Neues, 3. u. 4. Bd.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Lange, Müller, Vierzigmann, Stadlinger, Stöcker.

Im Gesang: Stadlinger, Maier, Dorsch, Meerwitz, Lange, Stöcker, Müller.

Im Schönschreiben: Stöcker, Vierzigmann, Stadlinger, Schulze, Meerwitz, Denis.

## Lehrgegenstände:

Religion: Mit der IV. Klasse gemeinschaftlich.

Lateinisch: *Cornelius Nepos, Praefatio*, 1—9, 15—17, 22 u. 23 übersetzt, erklärt und auswendig lateinisch wiederholt, 10 u. 14 ensorisch. Gröbel wiederholt. Holzer's Uebungsstücke NN. 1—100. Grammatik nach Meiring. Vocabularium von L. Döderlein von *abies* bis *insusurrare*. Frustula von Döderlein wiederholt mit Berücksichtigung des Versbaues.

Griechisch: Formenlehre bis zu den Verbis contractis incl. nach Buttmann. Jacobs' Elementarbuch I. Thl. Abschn. I—IX. Halm's Elementarbuch I. Thl. 1. Curs. §§. 1—16, 18—29, 31—38; von den §§. 41—60 je den 1. Abschnitt. 50 griechische Senare auswendig gelernt.

Deutsch: Grammatik nach Heyse's Leitfaden. Bildung von Sätzen, Nacherzählungen, Entwürfe, Aufsätze, Briefe. Ausgewählte Stücke aus der Mustersammlung, I. Theil, auswendig.

Arithmetik: Proportionen. Wiederholung der theoretischen Arithmetik. Angaben wichtiger Zahlen über lineäre Ausdehnung, Gewicht und Werthe, und Aufgaben darüber. Verweser Ziegler.

Geschichte: Beck, Lehrbuch der allgemeinen Geschichte, §§. 1—80.

Geographie: Burger's Umriss wiederholt. Die 5 Welttheile nach Schacht's kleiner Schulgeographie. Kartenzeichnen.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der Eltern.	Besonderer Fortgang					
		Jahre	Monate			Religions- kenntnisse	Lateinisch	Deutsch	Arithmetik	Geographie	
II. Klasse.											
1	Bertholdt, Ferdinand	12	—	Behringersdorf	Pfarrer †	I	1	1	6	1	
2	Gansser, Kaspar	14	6	Erlangen	Schlossermeister	I	3	7	1	2	
3	Gräf, Gustav	12	2	Erlangen	Apotheker †	II	4	4	4	8	
4	Solbrig, August	12	3	Fürth	Direktor der Irrenanstalt in Erlangen	III	5	3	7	3	
5	Glasser, Wilhelm	12	4	Erlangen	Gymnasialprofessor †	I	10	2	2	6	
6	Delitzsch, Johannes	12	—	Rostock	Professor in Erlangen	I	2	8	11	5	
7	Boulan, Hermann	13	6	Erlangen	Handschuhmacher †	II	11	6	5	4	
8	Wollenweber, Emil	13	6	München	Gallerieinspektor in Pom- mersfelden	II	6	11	8	7	
9	Seyler, Gustav	12	4	Willmars	Pfarrer in Kadolzburg	II	8	5	13	11	
10	Wanderer, Guido	14	9	Gunzenhausen	Revierförster in Laufen- holz	III	9	13	3	12	
11	Weiss, Adolf	13	3	Gräfenberg	Revierförster	I	7	12	12	9	
12	Schmid, Adolf	11	8	Erlangen	Professor	II	12	10	10	10	
13	Leipold, Johann	16	2	Grossenseebach	Oekonom und Wirth	I	13	9	13	9	
—	Haass, Johannes	12	7	Dombühl	Pfarrer in Fünfbronn	I	—	—	—	—	

Haass trat erst im Sommersemester ein und konnte daher nicht locirt werden.

Leonhard Böhm und Georg Kluss traten an Ostern, Leonhard Schultheiss gegen Ende des Schuljahres aus.

## Als Preise erhalten:

Bertholdt: Wendt's Bilderatlas der Länderkunde, 23 Blätter für Europa.  
Gansser: Stacke's Erzählungen aus der mittleren und neuen Geschichte.  
Delitzsch (aus der Religionslehre): Sonntagsbibliothek 1. u. 2. Theil.

## Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Boulan, Wanderer, Gräf.  
Im Gesang: Boulan, Schmid, Wollenweber.  
Im Schönschreiben: Gansser, Gräf, Weiss, Wanderer, Leipold.

## Lehrgegenstände:

**Religion:** Biblische Geschichte des A. T. nach Zahn §. 1—32 und die Summa der N. T. Geschichte in Frage und Antwort. Den ganzen Katechismus mehrmals wiederholt und kurz erklärt. Sprüche und geistliche Lieder gelernt. Professor D. von Rücker.

**Lateinisch:** Wiederholung der Formenlehre und die Syntax nach der Schulgrammatik von Siberti und Meiring. Gröbel's Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in's Lateinische vollständig, und Uebersetzungen nach Dictaten. Jacobs lat. Elementarbuch, I. Bändchen: Uebungen in einzelnen Sätzen 201—380, Mythologie, Erzählungen von berühmten Personen des Alterthums; II. Bändchen: Geschichte Athens, Erzählungen aus Cicero 2. Cap., 1—4, 6—13, 17, 22, 23. Frustula von Döderlein. Auswendiglernen derselben und der Erzählungen aus Cicero. Uebungen und Wörterlernen nach Döderlein's Vocabulary.

**Deutsch:** Deklination und Conjugation. Grundregeln der Satzbildung mit Uebungen. Mündliche und schriftliche Nacherzählungen und Schilderungen. Lektüre in dem I. Theil der deutschen Muster-sammlung und Auswendiglernen erklärter Stücke aus demselben.

**Arithmetik:** Wiederholung der gemeinen Brüche. Decimalbrüche. Proportionen.

**Geographie:** Wiederholung von Burger's Umriss. Europa, besonders Deutschland, nach Schacht. Bayern nach Arendts.

Allgemeiner Fortgang	N a m e.	Alter		Geburtsort.	Stand der Eltern.	Besonderer Fortgang				
		Jahre	Monate			Religions-kenntnis	Lateinisch	Deutsch	Arithmetik	Geographie
	<b>I. Klasse.</b>									
1	Delitzsch, Ernst	11	—	Rostock	Professor in Erlangen	I	1	1	1	3
2	Paptistella, Gallus	13	9	Eggolsheim	Schleussenwärter	I	2	3	10	5
3	Elsperger, Karl	10	10	Heiligenstadt	Decan in Erlangen	I	5	5	3	4
4	v. Gorup, Gustav	10	8	Erlangen	Professor	II	7	4	6	1
5	Vierzigmann, Georg	12	10	Erlangen	Gastwirth	III	3	2	12	11
6	Zaspel, August	12	8	Berneck	Postverw. in Haspelmoor	II	4	7	18	2
7	Dorsch, Otto	12	2	Erlangen	Handschuhfabrikant	III	10	9	2	6
8	Fischer, Hans	11	10	Erlangen	Fabrikbesizer	II	12	6	4	7
9	Scheidegandl, Heinrich	12	4	Erlangen	Apotheker	III	6	10	8	13
10	v. Löwenich, Gottschalk	12	1	Erlangen	Fabrikbesizer	II	9	8	5	16
11	Reinsch, Hugo	12	5	Zweibrücken	Rektor der Landwirthschafts- u. Gewerbeschule in Erlangen	II	8	11	14	12
12	Bräuninger, Georg	12	3	Erlangen	Bäcker- u. Melbermeister	II	11	13	7	9
13	Guthmann, Leonhard	11	9	Erlangen	Thierarzt	II	14	12	15	18
14	Meyer, Konrad	12	10	Büchenbach	Gemeindevorsteher	I	13	14	22	8
15	Will, Friedrich	11	1	Erlangen	Professor	II	18	15	9	15
16	Zöschinger, Theodor	11	11	Lindau	Zollverwalter i. Erlangen	I	15	18	13	14
17	Renaud, Friedrich	12	1	Erlangen	Pfarrer	III	17	22	11	10
18	Wollenweber, Ludwig	11	3	München	Gallerieinspektor in Pommersfelden	II	16	23	16	17
19	Wintrich, Karl	11	5	Erlangen	Professor	III	19	17	17	21
20	Langenfass, Wilhelm	11	4	Pegnitz	Bezirksgerichtsath in Erlangen	III	21	16	19	19
21	Hertlein, Anton	11	8	Erlangen	Kaufmann	III	20	19	21	22
22	Spiess, Karl	12	1	Erlangen	Arzt	III	22	20	20	20
23	Pfaff, Karl	11	3	Erlangen	Schneidermeister	IV	23	21	23	22
24	Hoffmann, Ludwig	10	7	Erlangen	Kaufmann	IV	24	24	24	14

Eckart, Rüfenacht und Georg Pfaff traten noch im Wintersemester aus, Dorsch gegen den Schluss des Schuljahrs. Spiess trat in der zweiten Hälfte des Wintersemesters ein.

## Als Preise erhalten:

Delitzsch: Naturbilder von Vogel und die bayerischen Fürstenbilder.

Paptistella: Auswahl deutscher Gedichte von Echtermeyer.

Elsperger: Erzählungen von G. H. v. Schubert.

Delitzsch (aus der Religionslehre): Beispiele des Guten von Ewald.

Oeffentlicher Belobung würdig sind:

Im Zeichnen: Scheidemandel, Paptistella, Will, Wintrich, Fischer, Reinsch, Vierzigmann.

Im Gesaug: Hertlein, Wintrich, v. Löwenich, Bräuninger, Hoffmann.

Im Schönschreiben: Zaspel, Paptistella, Wollenweber, Guthmann, Elasperger, Renand,  
v. Löwenich, Fischer.

Lehrgegenstände:

Religion: Mit der zweiten Klasse gemeinschaftlich.

Lateinisch: Die Formenlehre nach der Grammatik von Siberti und Meiring; leichtere Regeln der Syntax gelegentlich; Gröbel's Anleitung zum Uebersetzen aus dem Deutschen in's Lateinische mit Auswahl, Specimina und Exercitien nach Dictaten; Jacobs lateinisches Lesebuch: die Uebungen in einzelnen Sätzen, die äsopischen Fabeln und von der römischen Geschichte I und II; Uebungen und Wörterlernen nach Döderlein's Vocabularium; Auswendiglernen eines Theils der Frustula von L. D. und sämtlicher äsopischer Fabeln.

Deutsch: Uebungen in der Orthographie; grammatikalischer Unterricht; Bildung von Sätzen; Uebungen in Veränderung der Satzform; Nachbildung von Erzählungen oder Gelesenem; Erklärung und Auswendiglernen einzelner Stücke aus dem I. Theil der deutschen Mustersammlung.

Arithmetik: Die vier Grundrechnungsarten mit unbenannten und benannten Zahlen; die gemeinen Brüche; Kopfrechnen.

Geographie: Vorbegriffe; Geographie von Bayern nach Arendts; allgemeine Beschreibung der fünf Erdtheile nach Burger's Umriss und Sydow's Wandkarten.

**D. Döderlein,**  
Königl. Studienrector.